



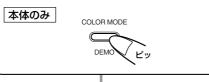
## CD-MDポータブルシステム

# <sup>™</sup>ARC-L1MD Clavia

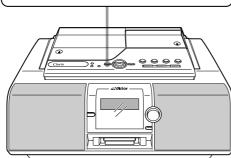
#### ● デモ表示について

電源コードを家庭用コンセントに接続するだ けで表示窓が点灯し、デモ表示になります。デ モ表示をしないようにするには、電源「切」の とき本体のCOLOR MODE/DEMOを2秒以 上押してください。「DEMO CLEAR」が表 示されデモ表示の動作はしません。この状態 にしてからお使いください。

詳しくは13ページをご覧ください。













一お買いあげありがとうございます一

### ⚠で使用の前に

この「取扱説明書」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。 特に3~5ページの「安全上のご注意」は、必ずお読みいただき安全にお使いください。 そのあと保証書と一緒に大切に保管し、必要なときにお読みください。

録音する(MD、テープ)·············28 編集する… オートスタンバイ・タイマーを使う…47 知っておいてほしいこと···········52

お使いになる前に……………

Clavia とは、ドイツ語の 「鍵盤楽器」の意からの造語

もくじは2ページにあります。

# もくじ

●安全上のご注意 3~5 ●使用上のご注意 6・ 付属品の確認 6・ クロトラープについて 7・ MDについて 7・ MDに分のの計画 8~11	お使いになる前に ヘージ	録音する(MD、テープ) ベージ
●使用上のご注意 ・ 付属品の確認 ・ 方セットテープについて ・		
・ 付属品の確認		
● カセットテープについて		
		● MDに録音する ······· 30~32
● MDについて ターラーブ、他の機器の音声を録音・32 ● デーブに録音する 33〜34 ** 本体部 ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** ** **		
●各部の名前 8~9		
本体的		
*表示窓(ディスプレイ) ・リモコンの乾電池の入れかた 11  *注信情		● ナーノに球百g の
・リモコンの影電池の入れかた 11		<b>絙隹する</b>
● 曲を編集する 38~41  * 注信情		
***  ***  ***  **  **  **  **  **  **		
## 情		● 曲を編集する ····································
●接続 12~13 ・アンテナの接続と調節 12 13 ・他の機器、電源コードの接続 13 ・表示窓のデモ表示について 13 ・時計を合わせる(現在時刻と曜日の設定) 14 ・ディスプレイカラーを変える 15  「間く ベージ 15 ・簡単操作(電源の入/切、イチ押しプレイ) 16 ・音を調節する 17 ・サウンドリフターを使う 17 ・音質の調節(リモコンのみ) 17 ・音質の調節(リモコンのみ) 17 ・部知らせサウンドをON/OFFする (リモコンのみ) 17 ・放送局を記憶させる(プリセット) 19 ・オートプリセット/マニュアルプリセット 19 ・CDを聞く/MDを聞く 20~23 ・表示窓の表示を変えるには 21 ・ダイリクト演奏 22 ・無作為な順番で聞く(ランダム演奏) 23 ・MDの技術解説 52 ・MDの対域解説 52 ・MDの技術解説 52 ・MDの技術解説 52 ・MDの技術解説 52 ・MDの対域解説 52	淮供	· 曲を分ける(DIVIDE) ······ 39
<ul> <li>接続 12~13</li> <li>アンテナの接続と調節 12</li> <li>他の機器、電源コードの接続 13</li> <li>表示窓のデモ表示について 13</li> <li>時計を合わせる(現在時刻と曜日の設定) 14</li> <li>ディスプレイカラーを変える 15</li> <li>「グルーブをつくる (FORM GR) 43</li> <li>グルーブをつくる (FORM GR) 44</li> <li>グルーブを分ける (DIVIDE GR) 45</li> <li>グルーブを移動する (DIVIDE GR) 45</li> <li>グルーブを移動する (MOVE GR</li></ul>	华湘 ページ	· 曲をつなげる ( <b>JOIN</b> ) ······ <b>40</b>
・表示窓のデモ表示について 13  ・時計を合わせる(現在時刻と曜日の設定) 14  ・ディスプレイカラーを変える 15  「日く ページ		· 曲を移動する (MOVE) ····································
・表示窓のデモ表示について 13  ・時計を合わせる(現在時刻と曜日の設定) 14  ・ディスプレイカラーを変える 15  「日く ページ	・アンテナの接続と調節12	・ 囲を消 9 ( <b>EKASE</b> ) <b>41</b> ・ 今曲を光される (オール コレース - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -
<ul> <li>ディスプレイカラーを変える・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・</li></ul>	・他の機器、電源コードの接続13	主曲で用り(ALL ENASE)
<ul> <li>ディスプレイカラーを変える・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・</li></ul>		・ / 川 ー プ た へ く ろ ( FOPM CP )
プループを分ける (DIVIDE GR)		・グループに登録する(FNTRY GR)
でクループをつなげる (JOIN GR) 45	<ul><li>● ディスプレイカラーを変える15</li></ul>	· グループを分ける ( <b>DIVIDE GR</b> ) ············· <b>44</b>
<ul> <li>●音を調節する</li></ul>		· グループをつなげる (JOIN GR) ······· <b>45</b>
<ul> <li>●音を調節する</li></ul>		· グループを移動する (MOVE GR) 45
<ul> <li>音を調節する</li> <li>α サウンドを選ぶ</li> <li>サウンドリフターを使う</li> <li>音質の調節(リモコンのみ)</li> <li>す 大ートスタンバイ機能を使う</li> <li>がおりらせサウンドをON/OFFする</li> <li>(リモコンのみ)</li> <li>が送(ラジオ)を聞く</li> <li>か送局を記憶させる(ブリセット)</li> <li>オートプリセット/マニュアルプリセット</li> <li>で CDを聞く/MDを聞く</li> <li>表示窓の表示を変えるには</li> <li>ダイレクト演奏</li> <li>プログラム演奏</li> <li>無作為な順番で聞く(ランダム演奏)</li> <li>MDの技術解説</li> <li>MDの技術解説</li> <li>MDの対象について</li> </ul>	1 15	・グループを解消する(UNGROUP/UNGROUP ALL) · · · <b>46</b>
・ α サウンドを選ぶ		· グループを消す(ERASE GR) ······· 46
・サウンドリフターを使う 17 ・音質の調節(リモコンのみ) 17 ・重低音を強調する 17 ・ お知らせサウンドをON/OFFする (リモコンのみ) 17 ・放送(ラジオ)を聞く 18 ・放送局を記憶させる(ブリセット) 19 ・オートプリセット/マニュアルプリセット 19 ・CDを聞く/MDを聞く 20~23 ・表示窓の表示を変えるには 21 ・ダイレクト演奏 21 ・プログラム演奏 22 ・無作為な順番で聞く(ランダム演奏) 23		ナートフクンバノ・クノフーを使う
・音質の調節(リモコンのみ) 17 ・重低音を強調する 17 ・お知らせサウンドをON/OFFする (リモコンのみ) 17 ・放送(ラジオ)を聞く 18 ・放送局を記憶させる(ブリセット) 19 ・オートプリセット/マニュアルプリセット 19 ・をCDを聞く/MDを聞く 20~23 ・表示窓の表示を変えるには 21 ・ダイレクト演奏 21 ・プログラム演奏 22 ・無作為な順番で聞く(ランダム演奏) 23		オード人ツノハイ・ツイマーで使ノページ
・重低音を強調する・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・		● オートスタンバイ機能を使う ················
・お知らせサウンドをON/OFFする (リモコンのみ)・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・		● タイマーを使う ·······48~51
<ul> <li>・放送(ラジオ)を聞く</li> <li>・放送局を記憶させる(ブリセット)</li> <li>・オートプリセット/マニュアルプリセット</li> <li>・をひを聞く/MDを聞く</li> <li>・表示窓の表示を変えるには</li> <li>・ダイレクト演奏</li> <li>・プログラム演奏</li> <li>・無作為な順番で聞く(ランダム演奏)</li> <li>・おやすみタイマー(SLEEP)</li> <li>・表示窓と前面パネルの明るさを変える (ディマー機能)</li> <li>・数一次</li> <li>・数一次</li> <li>・おやすみタイマー(SLEEP)</li> <li>・表示窓と前面パネルの明るさを変える (ディマー機能)</li> <li>・ガーン</li> <li>・おき入れ</li> <li>・お手入れ</li> <li>・かき入れ</li> <li>・かきみタイマー(SLEEP)</li> <li>・表示窓と前面パネルの明るさを変える (ディマー機能)</li> <li>・表示窓と前面パネルの明るさを変える (ディマー機能)</li> <li>・ガージ</li> <li>・お手入れ</li> <li>・かき入れ</li> <li>・かき入れ</li> <li>・ かりの技術解説</li> <li>・ MDの技術解説</li> <li>・ MDの技術解説</li> <li>・ MDの制約について</li> <li>・ MDの制約について</li> </ul>		
<ul> <li>放送局を記憶させる(ブリセット)・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・</li></ul>	(リモコンのみ) <b>17</b>	
	● 放送(ラジオ)を聞く	
・ オートノリセット/ マニュアルノリセット 17 ● CDを聞く/MDを聞く 20~23 ・ 表示窓の表示を変えるには 21 ・ ダイレクト演奏 21 ・ プログラム演奏 22 ・ 無作為な順番で聞く (ランダム演奏) 23 ・ 無作為な順番で聞く (ランダム演奏) 23	● 放送局を記憶させる(プリセット)························ <b>19</b>	
・表示窓の表示を変えるには	・オートプリセット/マニュアルプリセット <b>19</b>	(ナイマー機能)・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・
・ダイレクト演奏		知っておいてほしいこと
・プログラム演奏 ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	・表示窓の表示を変えるには	
・無作為な順番で聞く(ランダム演奏)	· ダイレクト演奏 21	
- 無作為な順角(「聞く(フノダム演奏)············ <b>2</b>		
· くり返して聞く(リピート演奏) ····································		● MDの制約について 53  · SCMS (Serial Copy Management System) · 53
● MDのタイトルサーチ		· MD/CDのメッセージ表示一覧······· <i>55</i>
●テープを聞く		●保証とアフターサービス ······· 56
●他の機器の音声を聞く		<ul><li>● ビクターサービス窓口案内</li></ul>
・他の機器の音声入力レベルを調節する <b>27</b> ・主な仕様	·他の機器の音声入力レベルを調節する <b>27</b>	
ー		

## **そ全上のご注意** ―はじめにお読みください―

### 絵表示について

この取扱説明書と製品には、いろいろな絵表示が記載されています。

これらは、製品を安全に正しくお使いいただき、人への危害や財産への損害を未然に防止するための 表示です。絵表示の意味をよく理解してから本文をお読みください。

●この表示の注意文を無視して、誤った取扱い をすると、「死亡または重傷を負う可能性が想 定される」内容を示しています。

●この表示の注意文を無視して、誤った取扱い をすると、「傷害を負ったり物的損害が想定さ れる」内容を示しています。

#### ●絵表示の説明

注意をうながす記号









行為を指示する記号





一般的指示

### 万一、次のような異常が発生したとき はすぐに使用をやめる。

- 煙が出ている、へんなにおいが するとき
- ●内部に水や異物が入ってしまっ たとき



電源プラグを抜く

- ●落としたり、破損したとき
- ●電源コードが傷んだとき(芯線 の露出や断線など)

すぐに電源を「切」にし、必ず電源プラグをコンセント から抜く。異常が発生したまま使用していると、火災 や感電の原因となります。煙が出なくなるのを確認し てから販売店に修理を依頼してください。お客様によ る修理は危険ですから絶対におやめください。

### 分解や改造をしない。

火災や感電の原因となります。 内部の点検や修理は、お買い上げ の販売店にご依頼ください。



### 風呂場では使用しない。

本機の中に水が入ると、火災や 感電の原因となります。



### 本機の中に物を入れない。

通風孔やディスク挿入口などか ら、金属物や燃えやすいものが入 ると、火災や感電の原因となりま す。特に小さいお子様のい るご家庭では注意してください。



### 電源コードを傷つけない。

電源コードを傷つけると、火災や感電の原因となりま す。特に、次のことに注意してください。

- 電源コードを加工しない
- 電源コードを無理に曲げない
- ●電源コードをねじらない
- ●電源コードを引っ張らない
- 電源コードを熱器具に近づけ
- 電源コードの上に家具などの 重い物をのせない





### 電源プラグは根元まで確実に差し込む。

差し込みが不完全ですと、発熱した りほごりが付着して火災や感電の原 因となります。また、たこ足配線 も、コードが熱を持ち危険ですので しないでください。





## ⚠警告

### 電源プラグは定期的に清掃する。

電源プラグとコンセントの間に、 ゴミやほこりがたまって湿気を吸う と、絶縁低下を起こして、火災の原因 となります。定期的に電源プラグをコンセントから抜き、ゴミやほこりを乾いた布で取り除いてください。



## 本機の上に水などの入った容器を置かない。

花びん、化粧品、薬品など水の入った容器を置かないでください。こぼれたり、中に水が入った場合は、火災や感電の原因となります。



水ぬれ禁.

## 雷が鳴り出したら、アンテナ線や電源 プラグに触れない。

感電の原因となります。



接触禁止

### 表示された電源電圧(交流100ボルト) で使用する。

表示された電源電圧以外では、 火災・感電の原因となります。 本機を使用できるのは日本国内 のみです。

This set is designed for use in Japan only and can not be used in any other country.





本機の包装に使用しているポリ袋は、 小さなお子様の手の届くところに置か ない。

頭からかぶると窒息の原因となります。



## 

## 電源プラグを抜くときは、電源コードを引っ張らない。

電源コードを引っ張ると、コード に傷がつき、火災や感電の原因と なることがあります。電源 プラグを持って抜いてください。



## 長期間使用しないときは、 電源プラグを抜く。

電源が「切」でも本機には、わずかな電流が流れています。安全および節電のため、電源プラグをコンセントから抜いてください。



電源プラグを抜く

### ぬれた手で電源プラグを抜き差し しない。

感電の原因となることがあります。





ぬれ手禁止

### 置き場所に注意する。

次のような所に置くと、火災や感電の原因となることがあります。

- 調理台や加湿器のそばなど、油煙 や湯気が当たる所
- ●湿気やほこりの多い所
- 熱器具の近くなど高温になる所
- ●窓ぎわなど水滴の発生しやすい所



## 

### ぐらついた台の上や傾いた所など 不安定な場所に置かない。

バランスがくずれて倒れたり、落ちたりして、けがの原因となることがあります。



### ヘッドホンを使用するときは、 音量を上げすぎない。

耳を刺激するような大きな音量で 長時間続けて聞くと、聴力に悪い 影響を与えることがあります。



### 通風孔をふさいだり、 風通しの悪い場所で使用しない。

本機の通風孔をふさがないでください。通風孔をふさ ぐと内部に熱がこもり、火災の原因となることがあり ます。特に次のことに注意してください。

- ●あお向けや横倒し、逆さまにしない
- ●本箱、押し入れなど風通しの悪い 狭い所に押し込まない
- テーブルクロスを掛けない
- 本や雑誌などをのせない
- じゅうたんや布団の上に置かない
- 設置するときは、壁などから 10cm以上離す



## お手入れをするときは、 電源プラグを抜く。

電源が「切」でも本機には、わずかな電流が流れています。電源プラグがコンセントに接続されていると、感電の原因となることがあります。



電源プラグを抜く

### 移動するときは、接続したコードや 電源プラグを抜く。

接続したまま移動すると、コード が傷つき、火災や感電の原因とな ることがあります。



電源プラグを抜く

## はじめから音量を上げすぎない。

突然大きな音が出て、スピーカー を破損したり、聴力障害の原因と なることがあります。

電源を切る前に音量(ボリューム) を下げておき、電源が入ってから 徐々に上げてください。



## ディスク挿入口に、手を入れない。

けがの原因になることがあります。特に小さなお子様のいるご家 庭ではご注意ください。



手を挟まれないよう注意

## 3年に一度は内部の清掃を販売店に依頼する。

内部にほこりがたまったまま使用 すると、火災の原因となることが あります。特に、湿気の多くなる 梅雨期の前に行なうと、より効果 的です。



## 電池の取り扱いに注意する。

電池の取り扱いを誤ると、電池が破裂したり、液もれして、火災・けがや周囲を汚す原因となることがあります。次のことに注意してください。

- ●指定以外の電池を使用しない
- ●電池のプラス(+)とマイナス (-)を間違えない
- ●電池のプラス(+)とマイナス (-)をショートさせない
- 電池を加熱しない
- ●分解しない
- ●火や水の中に入れない
- ●新しい電池と一度使用した電池を混ぜて使用しない
- ●種類の違う電池と混ぜて使用しない
- 乾電池は充電しない
- ●長期間使わないときは、電池を取り出しておく

もし、電池が液もれをしてしまったときは、リモコンの内部についた液をよく拭きとってください。 万一、もれた液体が身体についたときは、水でよく洗い流してください。

## 使用上のご注意

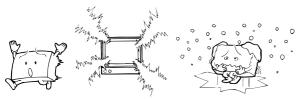
#### 本機やテープ、CD、MDの置き場所について

故障などを防止するため次の場所は避けてください。



・湿気やほこりの多い所

・直射日光が当たる所や暖房器のそば



アンプやテレビのすぐそば

不安定な所



・磁気を発生する所

- 振動の激しい所
- ·OA 機器やけい光灯のすぐそば

寒い所から急に暖かい部屋へ 移動したのちしばらくの間

・極端に寒い所

#### 露がついたら

次のような場合、本機のレンズに露(水滴)が付いて**CD**や MDが正しく演奏できない場合があります。

- ●暖房を始めた直後
- ●湯気や湿気の多いところに置いてあるとき
- ●寒い所から急に暖かい部屋に移動したとき

電源を入れたまま、約1~2時間待ってからお使いください。

#### ヘッドホンについて

ヘッドホンをご使用になるときは耳を刺激しないよう、 適度な音量でお楽しみください。



■ステレオを聞くときのエチケット ステレオで音楽をお楽しみになるときは、 隣近所に迷惑がかからないような音量で お聞きください。特に、夜は小さな音で も周囲によく通るものです。窓をしめた り、ヘッドホンをご使用になるなどお互 いに心を配り、快い生活環境を守りまし ょう。

このマークは音のエチケットのシンボル マークです。

#### 付属品の確認

お使いになる前に付属品をお確かめください。



リモコン RM-SRCL1MD (1個)



単3形乾電池(2本) (リモコン動作確認用)



電源コード(1本)



AMループアンテナ (1個)

## カセットテープについて

#### カセットテープの取り扱いかた

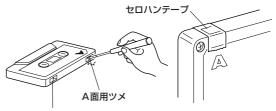
- テープにたるみがあります と、巻き込んだり、故障の 原因になります。使用する 前に右図のようにしてたる
- テープを引き出したり、テ-プ面にふれないでください。
- **み**を取り除いてください。 矢印方向に 鉛筆を回す。
- ●C-120やC-150などの長時間テープは、使用しないでく ださい。

長い時間録音や再生ができて便利ですが、テープが薄く 伸びやすいため機器内部に巻き込まれる原因となりま す。

#### 大切な録音を消さないために

カセットテープには誤消去防止用のツメ(タブ)がついてい ます。

- ●ツメを折っておくと録音(消去) ●再び録音したいときはツメの ができなくなり、誤って消し てしまうことが防げます。
  - 穴をセンロハンテープなどで ふさぎます。



B面用ツメ

## CDについて

#### CDの取り扱いかた

● ケースからの出し入れ

センターホルダーを押さえ



文字のある面を上にして…

演奏面(虹色に光っている面)に 触れないように持って出す。

上から押さえて入れる。

- CDにテープやシールなどを張ったり字を書いたりしないでください。
- CDは曲げないでください。



- 文字のある面にのままたはできまたはできまたはできまた。 
  マークが入っているCDをお使いください。
- ハートや花などの形をしたシェイプCD(特殊形状のCD) は、絶対に使用しないでください。故障の原因となります。

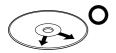
### CD-R/CD-RWディスクについて

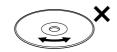
お客様が編集したCD-R/CD-RWディスクは、ファイナライズ処理がされているディスクに限り本機でお楽しみいただけます。

- ●音楽用のCDフォーマットで記録されたCD-R/CD-RWディスクが再生できます。ただし、ディスクの 特性や記録状態によっては再生できないことがあり ます。
- MP3/WMAフォーマットには対応しておりません。
- ◆ CD-R/CD-RWディスクをお使いになる前に、ディスクの使用上の注意をよくお読みください。
- ディスクの特性・傷・汚れまたはプレーヤーのレンズの汚れ・結露などにより本機で演奏できないことがあります。
- ●音楽用のCDフォーマット以外で記録したことのあるCD-RWディスクは、いったん全曲を消去してください。そのまま使用すると、突然大きな音が出てスピーカーを破損するなどの原因になります。

#### CDのお手入れ

演奏する前に、演奏面についたほこりやゴミ、指紋などを 柔らかい布でふきとってください。 必ず内側から外側にふいてください。





必ず内側から外側へ

連続したキズは音飛び の原因となります。

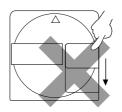
シンナーやベンジン、アナログレコード用のクリーナー などは絶対に使用しないでください。

## MDについて

#### MDの取り扱いかた

#### シャッターは開けないで

**MD**のシャッターは、開かないようにロックされています。無理に開けようとすると**MD**がこわれます。



#### 置き場所に気をつけて

次のようなところには置かないでください。

- ・直射日光が当たるところや車の中など温度の高いところ
- ・風呂場など湿気の多いところ
- ・海辺や砂場など、砂ぼこりが多いところ

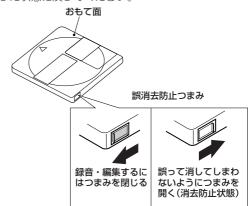
ディスクが反ったり、汚れやキズなどで使えなくなる原因 となります。

#### 定期的にお手入れを

MDにほこりやゴミがついたときは、乾いたやわらかい布でふき取ってから使用してください。

#### 大切な録音を消さないために

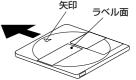
録音用MDには、大切な録音を間違って消さないための、誤消去防止つまみがついています。録音や編集が終わったら、カートリッジ側面の誤消去防止つまみをスライドさせ開いた状態にしておきます。新しく録音や編集をしなおすことができなくなります。録音や編集をしなおすときは、閉じた状態に戻してください。



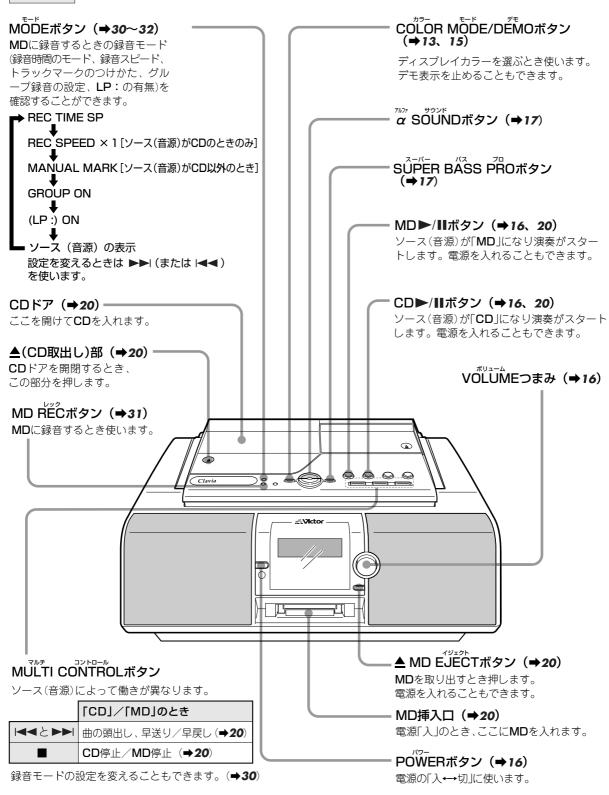
#### 〈お知らせ〉

- ●曲名などを記入したラベルは、指定以外の位置には張らないでください。万一、ラベルエリアよりはみ出したり、はがれかかったままMDを挿入すると、故障の原因となります。
- MDは♪などの矢印に従って正しく入れてください。 間違った方向で挿入す毎月

ると、故障の原因となります。



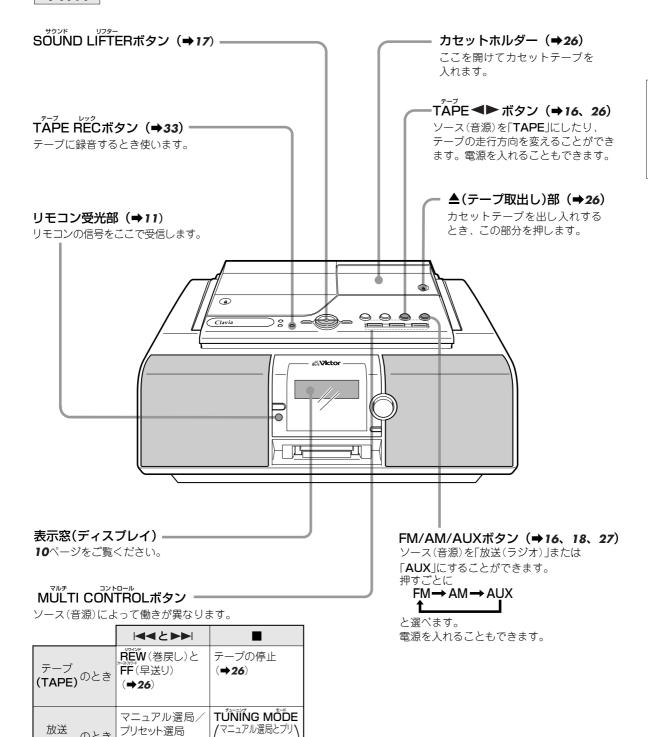
### 本体部



### 本体部

**(ラジオ)** のとき

(⇒18)

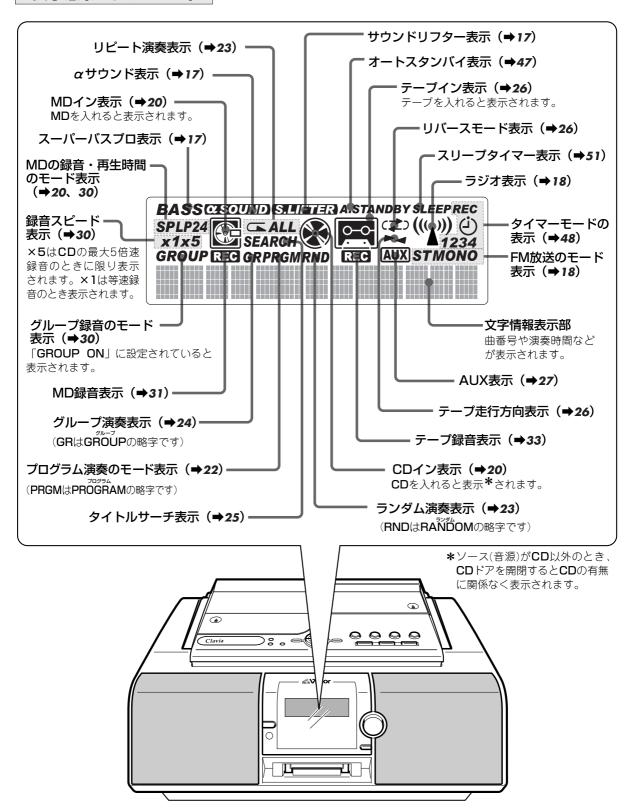


セット選局の切換

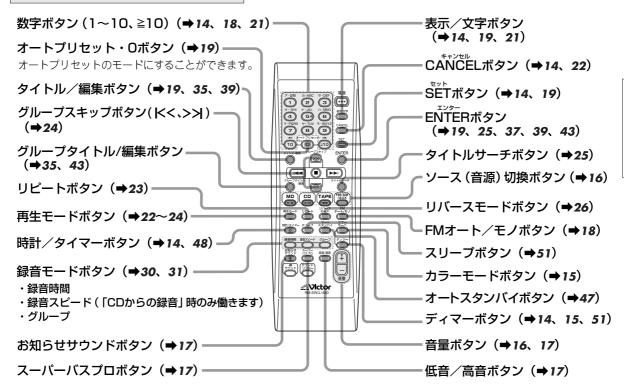
(→18)

## 各部の名前(つづき) -( )内のページに説明があります。-

### 表示窓(ディスプレイ)

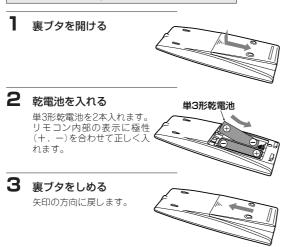


### リモコン (RM - SRCL1MD)



説明のないボタンは、本体の各ボタンと同じ働きをします。

## リモコンの乾電池の入れかた

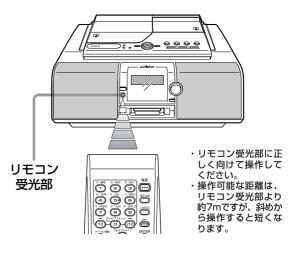


#### 〈お知らせ〉

- リモコン操作できる距離が短くなったときは、電池が消耗してきています。
- 2本とも新しい電池(単3形アルカリ乾電池など)に交換してください。
- ◆付属の乾電池は動作確認用です。早目に新しい乾電池と 交換してください。

乾電池のブラス⊕とマイナス⊖の向きを、リモコン内部 の表示通り正しく入れてください。

#### ● リモコン操作のしかた



- ●リモコンを落としたり、強い衝撃を与えないでください。
- ●他のラジオにノイズ(雑音)が入るときは、離してお使いください。
- ●次のような状態で使用しないでください。動作しないことがあります。
  - ・リモコン受光部に直射日光などの強い光が当たってい るとき
  - ・リモコン受光部の前にリモコンの信号を妨げる物があるとき

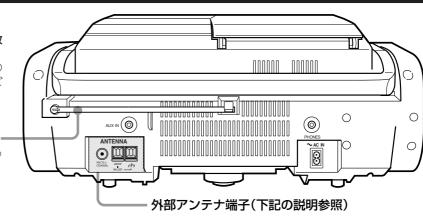
### アンテナの接続と調節

#### 〈お知らせ〉

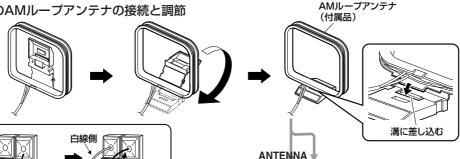
- アンテナを接続しないと、AM放 送を聞くことはできません。
- ◆AMループアンテナは、金属製の 机の上やパソコン、テレビなど の近くに置かないでください。 受信状態が悪くなります。

#### ロッドアンテナ(FM放送用)

伸ばして最も良く受信できるよう に長さ、角度を調節します。



● 付属のAMループアンテナの接続と調節



本体からできるだけ 離し、左右に回して みて最も良く受信で きる所に置きます。 束ねてある線は よく伸ばして使 ってください



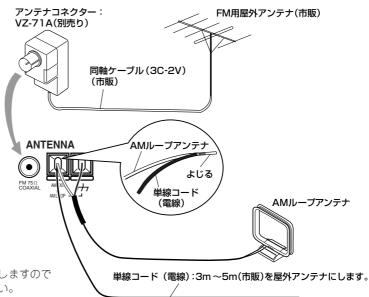
AMループアンテナの線は白線側をAM EXT端子、黒線側を /h(アース) 端子に 接続します。逆につなぐと雑音が多くな ることがあります。

#### ● 屋外アンテナの接続

- FM放送の場合、ロッドアンテナ では雑音が多くて聞きにくいと きは、市販のFM用屋外アンテ ナを使います。マンションなど では、壁のVHF TV用の共聴ア ンテナ端子も利用できます。
- ·AM放送の場合、市販の単線コー ド(3m~5mの電線)を使いま す。

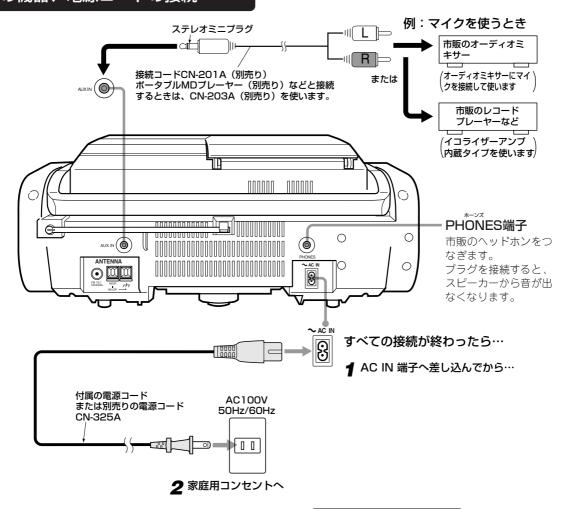
#### 〈お知らせ〉

- ■屋外アンテナの設置は、技術と経験を必要としますので 詳しくはお買いあげの販売店にご相談ください。
- ●電波状態によっては、FMフィーダーアンテナ: CN-511A (別売り)がアンテナコネクターと一緒にご利用になれます。
- ●アンテナを接続したら、コードを引いてみてしっかり接 続されているか確認してくだい。



AMループアンテナも一緒に接続しておきます。 単線コード(電線)は、窓際や屋外になるべく高く水平に 張ると効果的です。部屋の条件によっては、雑音が多く なることもあります。

### 他の機器、電源コードの接続



#### 〈お知らせ〉

- ●電源コードを紛失したり電源コードが断線したときは、 お買い上げの販売店で別売りの電源コード: CN-325A をお買い求めください。
- ●長期間使用しないときは、コンセントから電源コードを 抜いておいて安全および節電に心がけてください。 (電源が切れていても、電源コードが接続されていると約 0.9Wの電力を消費します)

#### で注意

- 形状の違いによる故障や事故を防止するため、指定以外の電源コードは絶対に使用しないでください。
- 付属の電源コードは、本機以外の機器には使用しない でください。
- 本機を持ち運びするときは

電源コードやアンテナ線、他の機器との接続コードを 事前に外し、ハンドルを持って運んでください。 特に**FM**用屋外アンテナを接続しているときは、ご注意 ください。

電源コードをコンセントから抜いた状態や停電が20分以上続くと、時計の設定は取り消されます。またタイマー予約の内容は、停電状態になると取り消されます。復旧したら合わせ直してください。

#### 表示窓のデモ表示について

本機ではデモ表示機能があり、電源コードを接続すると自動で電源「入」になり「HELLO → DEMO START」表示のあと本機の機能などが表示窓に表示されます。本機のいずれかの操作をすると、表示窓に「DEMO OFF」と表示され、デモ表示は解除されます。この場合、電源コードを抜き差ししたり停電があったときは、再びデモ表示になります。

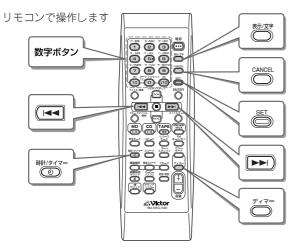
- デモ表示の動作に入らなくするには (通常はこの状態でお使いください)
- 1. POWERを押して電源を「切」にする
- 2. COLOR MODE/DEMOを2秒以上押す

#### 本体のみ



- •「DEMO CLEAR」が表示され、電源コードを抜き差ししてもデモ表示には入らなくなります。
- 元に戻すときは、もう一度同じ操作をします。

## 時計を合わせる(現在時刻と曜日の設定)



●例:午後1時15分(13:15)土曜日に合わせるには…



## ▶ (または 🗺 )と **で時刻** と曜日を合わせる

(本機の時計は「24時間表示」方式です)

・▶►【(または【◄◄)は、押し続けると時刻が連続して変わります。時刻は数字ボタンでも設定できます。







(5)「曜日」表示を「Sat.」に合わせ… (6)押す。i3: i5 Sat. が 点灯に変わり、操作終了 です。「00秒」からスター トします。

・時刻を数字ボタンで合わせる 手順①と③のときは、数字ボタンで「時」と「分」を合わ せることもできます。

· 数字が1~10のとき:そのまま①~⑩を押す。

・数字が11以上のとき: ®を押してから (\*)~(\*)~(\*)を押す。

例:午後8時15分(20:15)に合わせるには



なお、曜日は▶▶ (または 🔫 ) で合わせてください。

### ●時刻を音で確認する

本機は「オシラセ サウンド ON」(→17ページ参照) のとき、時 刻を音でお知らせする機能があります。電源「切」のとき操作し ます。



リモコンのディマーを押すと、時刻を 4ケタの数とみなして干の位から1ケ タずつ「ド、ミ、ソ、ド」のように各位 の数を音の回数でお知らせします。

● 音の種類は3種類あります。

**長い音** : 「0」を示します **短い音** : 「1~4」を示します

短い連続5音: [5]を示します。 [6]以上は、この音の後に

短い音が続きます。

#### 例:時刻表示が「9:35(午前9時35分)」のとき

4ケタの数「0935」とみなします。

「O」…長い音 (F\*)

「9」…短い連続5音+短い音4回 (ミ)

「3」…短い音3回 (ソ) 「5」…短い連続5音 (ド)

#### ●正確に時刻を合わせるには

テレビの時刻表示や電話の時報サービス等を利用してください。時刻を合わせ直すときは、リモコンの**時計/タイマー**を5回押したあと左記の**2**の操作をして合わせます。

- 20分以上の停電や電源コードが抜いてあったときは… 時刻表示が取り消されます。このようなときは、左記1~2の 操作で時刻と曜日を合わせ直してください。
- 使用中に時刻を知るには…(MDが入っていないとき)
   リモコンの表示/文字を押します。元の表示に戻すときは、 もう一度押します。



・MDデッキにMDが入っているとき と、入っていないときで表示の順番 が異なります(**→21**ページ参照)。

#### 〈お知らせ〉

「分」表示が点滅

- ●電源「切」で時計を合わせたときは、設定が終わると現在時刻と曜日の表示に変わります。
- 時計を合わせているとき、リモコンのCANCELを押すと 「時」または「分」表示の点滅に戻せます。時刻を修正すること ができます。
- ●時計を合わせておくと、タイマーを利用することができます。合わせていないとタイマーが利用できません。
- ●時か精度は… - 時かの精度は…
  - 月に1分程度のズレを生じます。タイマーをお使いになるときは、時々時刻を合わせ直してください。
- ●手順2⑤の曜日表示は▶▶■を押すごとに

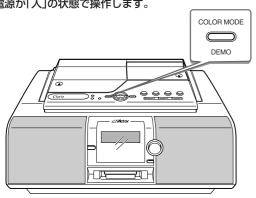


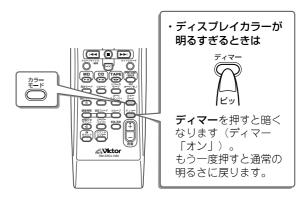
と選べます。▶◀◀を押すと逆に選べます。

## ディスプレイカラーを変える

表示窓と前面パネルの背面色(ディスプレイカラー)をお好みの色に変えることができます。部屋の雰囲気などに合わせて12色の 中から選んでください。

・電源が「入」の状態で操作します。





## ただ を押してカラーを選ぶ

・押すごとに以下のように変わります。

RAINBOW :七色の虹をイメージした AQUA :水をイメージした照明 TROPICAL. : 熱帯の草花をイメージ した照明

:ろうそくの光をイメージ した照明

SPÄRKLE : 火花をイメージした照明

MARINE :海をイメージした照明

: 花をイメージした照明

ELUE : 青色の照明

PURFLE : 紫色の照明

PINK :ピンクの照明

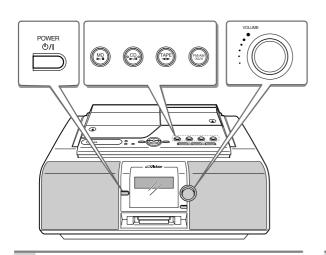
• GREEN : 緑色の照明 ●本体のときは、COLOR MODE/DEMOボタンを使

います。

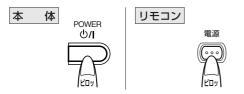
#### ご注意

• 設定した照明の色は、いつも正確に同じ色になるとは限 りません。本機の使用環境(室内温度など)や長期間の使 用による変化などのため、色合いが異なって見えること があります。

## 簡単操作(電源の入/切、イチ押しプレイ)

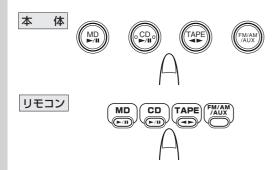


## 1 POWER(リモコンは電源)を押す

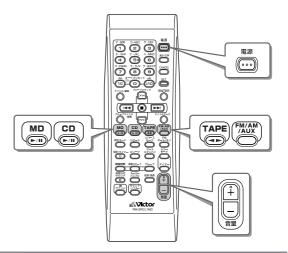


- ・電源が入り、「HELLO」が表示されたあと選ばれているソース(音源)が表示されます。
- CD▶/II、MD▶/II、TAPE◀▶、FM/AM/AUXのいずれかを押したときも電源が入り、ソース(音源)も変わります。
- →イチ押しプレイといいます。 (ディスクやテーブが入っているときは、演奏が始まります)

## 2 聞きたいソース(音源)を選ぶ



	操作	参 照 ページ
MDを聞く	MDを入れ、MD▶/ <b>II</b> を押す。	20
CDを聞く	CDを入れ、CD▶/ <b>II</b> を押す。	20
テープを聞く	テープ入れ、 <b>TAPE ◀▶</b> を押す。	26
放送を聞く(ラジオ)	FM/AM/AUXを押して聞き たいバンドを選び、放送局を 選局する。	18
他の機器の音 声を聞く	レコードプレーヤーなどをつなぎ、 FM/AM/AUXを押してAUXを選ぶ。	27



# 3 VOLUMEを回して(リモコンは音量を押して)音量を調節する



- ・リモコンの場合、+側を押すと音量が上がり、-側を押すと下
- がります。押し続けると連続して変わります。 ・VOLUME 0〜35までの範囲で調節できます。 (お買い上げ時はVOLUME 14です)

#### ●使い終わったら…

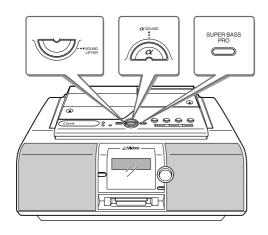
POWER(リモコンは電源)を押して電源を「切」にします。 「ピッピッ・プップッ」音が鳴り、「See You」が表示された あと表示窓に現在時刻と曜日が表示されます。

#### 〈お知らせ〉

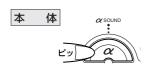
- ●電源「切」のときは、消費電力を抑えるためMDを入れることはできません。無理に押し込むと故障の原因となります。電源を「入」にしてからMDを入れてください。
- お知らせサウンドを「オシラセ サウンド OFF」に設定すると、ボタン操作受け付け時の「ピッ」音や電源「切」時の「ピッピッ・プップッ」音などは鳴りません(→17ページ参照)。
- 電源「切」のとき▲MD EJECTを押すと、電源が入りMDが入っているときは出てきます。
- \*以後、本書では主にリモコンを使った操作を説明します。本体のボタンで、リモコンのボタンと同じ名前や似た記号のボタンは、同じ働きをします。 また、本体だけのボタンで操作するときは、本体で説明します。

<

## 音を調節する



 αサウンド(用語解説→59ページ右下参照)を選ぶ  $\alpha$ SOUNDを押して「オン」にすると表示窓に $\alpha$ SOUNDが表 示され、広がりのある音が楽しめます。







MATURAL. SMEIDTH DEED

: 自然な音の広がりを 実現します。

: 耳に快い音を実現し ます。

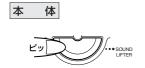
: さらに深い音の広が

りを実現します。 

(お買い上げ時の状態)

#### サウンドリフターを使う

音像を上方向に拡大するとともに、音質の明瞭度も向上し臨場 感ある再生音が楽しめます。サウンドリフターを「オン」にする と表示窓に**SLUFTER**が表示されます。







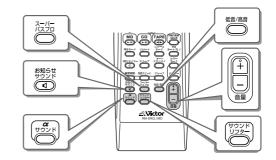
5.L.]FTER 1 : CDなどのステレオ音楽向き

S.LIFTER 2 : 1よりさらに音像を拡大した いとき

S.LIFTER OFF:サウンドリフター解除 (お買い上げ時の状態)

#### 〈お知らせ〉

●再生するソース(音源)によっては、再生音に違和感を感じ ることがあります。このようなときは別のモードを選ぶか サウンドリフターを「オフ」にしてください。



● 音質の調節(リモコンのみ)

### 低音/高音 ◯を押す



┛ 3秒以内に 🕽



- ・低音/高音とも0±6の範囲で調節できます。
- ・調節から3秒後に元のソース(音源)の表示に戻ります。

#### ●重低音を強調する

SUPER BASS PRO





・押すごとに「オン→オフ」が選べます。 「オン」にすると表示窓にBASSが表示され、メリハリの効い た重低音が楽しめます(お買上げ時の状態)。

#### 〈お知らせ〉

本

- ●音量や音質調節は、スピーカーの音声やヘッドホンの音声に 効きます。録音される音には、影響ありません。
- お知らせサウンドをON/OFFする(リモコンのみ) 本機は、ボタン操作をするごとに「ピッ」「ピピッ」などの確認音 が鳴ります。また、録音終了音や録音不可/MD編集時のエラー 音も鳴ります。お知らせサウンドは、鳴らなくすることもできます。

#### リモコン



・抽すごとに

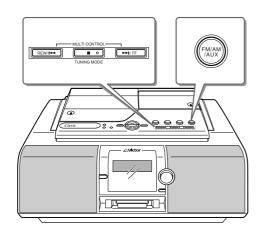
選べます。

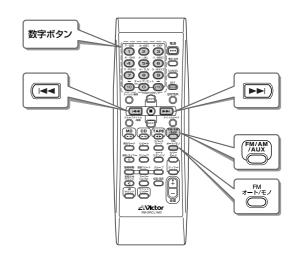
相点で サウナ・ロード: 確認音は鳴りません。

オップ サブル (M): 確認音が鳴ります。

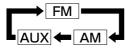
(お買い上げ時の状態) 音量やヘッドホンの有 無に関係なく鳴ります。

## 放送(ラジオ)を聞く





## を押してFMまたはAMを選ぶ



- ・電源が入り、押すごとにバンドまたは「AUX」が選べます。
- ・FMまたはAMを選ぶとソース(音源)は「ラジオ」になり、表示 窓の ▲ 表示が <sup>(((</sup>▲)))</sup> 表示に変わります。

### 2 選局する

2-A 放送局が記憶(メモリー)してあるとき (プリセット選局といいます)

リモコンの数字ボタン(①~⑩、⑩、 ̄⑩)を押し て直接選局する

#### 1~10のプリセット番号を選局するとき

数字ボタンの①~⑩のいずれかのボタンを押します。

#### 11以上のプリセット番号を選局するとき

P15を選局 : (210) → (1) → (5) (AM放送はP15まで)

P20を選局 : ② → ② → <sup>™</sup> ○

と押します。

#### 21以上のプリセット番号を選局するとき

P25を選局 : ② → ② → ⑤

P30を選局 : ⓐ → ③ → ® ○

と押します。

#### 本 体

●本体のときは、 TUNING MODE を押してPRESETを表示さ せ (または (REWING)) を押して選局する

P1 ↔ P2 ↔ ··· ↔ P30 /AM放送は P15まで

#### 2-B リモコンの (または (□→¬)を押して選局する

●本体のときは、 を押してMANUAL表示にし たあと (または (電影)を押して選局する

2つの選局方法があります。

オート選局

:▶▶I(またはI◀◀)を押し続け、周波数 が変わり始めたらボタンを離します。 十分に電波の強い放送局を受信する と自動で止まります。

途中で止めるときは、▶▶ (または ▶ を「ポン」と押します。

**マニュアル選局: ▶▶**I(または**|**◄◄) を押すごとに周波数 が変わります。▶▶▶▶を押すと周波数が 上がり、▶◀▼を押すと下がります。 押すごとにFM\*はO.1MHzずつ、 AMは9kHzずつ変わります。

- ·FMステレオ放送を受信すると、ST(STÉREO)表示 が点灯します。
- ・電波が弱くてオート選局が自動で止まらないときは マニュアル選局に切り換えてください。
- \*テレビの1~3チャンネルは、周波数が合わないためうまく 受信できません。これはテレビ音声が50kHz間隔のため で、故障ではありません。また4~12チャンネルも受信で きません。

#### ● FM放送を聞くときは

通常は「オート受信」の状態で使います。FMステレオ放送を 受信すると、表示窓に"ST"が表示されステレオで聞くこと ができます。雑音が多くて聞きにくいときは、リモコンの FM オート/モノを押して"MONO"表示(モノラル受信モー ド)に切換えてください。

リモコン

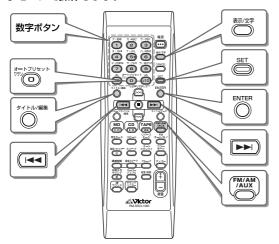


・押すごとにモードが 変わります。

## 放送局を記憶させる(プリセット)

選局した放送局を記憶(メモリー)しておくと、簡単に呼び出すことができます。 放送局を記憶させる方法には、選局から記憶までを自動で行う**オートプリセット**と、手動で選局と記憶を行う**マニュアルプリセット**があります。

- AM放送は最大15局、FM放送は最大30局まで記憶させることができます。
- リモコンで操作します。



#### 〈お知らせ〉

- AM放送は、モノラル受信です。AM放送を受信するときは、必ずAMループアンテナ(付属品)を接続してください。
- ロッドアンテナや付属のAMループアンテナではうまく受信できないときは、市販の屋外アンテナを使用してください(→12ページ参照)。
- ●電源コードを抜いた状態(または停電)が24時間以上続く と、記憶させた放送局は取り消されます。再度記憶させて ください。
- ◆放送局名を入力すると、表示中に別のプリセット番号に記憶させても放送局名が表示されます。 ただし、オート選局やマニュアル選局でその周波数を受信したときは放送局名が表示されません。
- 放送局名は、MDに録音してもトラックタイトルには記録されません。
- ►FM放送のオートプリセットは、76.0MHz~90.0MHzの間で 自動選局し記憶します。

#### オートプリセット

### FM/AM /AUX

## を押してFMまたはAMを選ぶ

・ソース(音源)が「ラジオ」になります。

## 2 \*\*-トアリセット を2秒以上押す

受信できる放送局が自動で記憶され、その局のプリセット番号と受信周波数が表示されます。

- ・受信できるすべての放送局が記憶されるか、プリセットの最大数(FMで30局、AMで15局)まで記憶されると、オートプリセットは終了します。
- ・雑音の多い放送局もプリセットされることがあります。
- ・前に記憶されていた放送局があっても、新しくプリセットされた放送局が上書きされます。このとき、登録済みの放送局名も一緒に全て取り消されます。

オートプリセットが終了すると、プリセット番号1に記憶した放送局が受信されます。

#### ● 放送局名を入力する(最大8文字)

プリセット選局で受信中の放送局に局名をつけることができます。なお、オート選局やマニュアル選局で受信中は、 できません。

- **1.** グイトル/編集 を押す
- **3.** ら押す
  - ・入力した局名が登録されます。受信周波数の代わりに表示されます。

#### マニュアルプリセット

### 1 FM/AM /AUX

## 「MAMIN を押してFMまたはAMを選ぶ

・ソース(音源)が「ラジオ」になります。

## 2 ►→ (または (土土 )を押して記憶 させる放送局を選ぶ

→18ページ「オート選局/マニュアル選局」参照

## 3 🍧 を押す

・プリセット番号 1 が点滅します。

# 4 数字ボタン(①~⑩、⑩、"⑩)を押して記憶したいプリセット番号を選ぶ

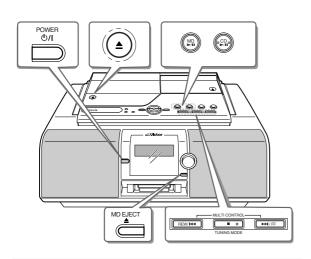
- · すでに記憶されていたプリセット番号を指定すると、 新しく選んだ放送局が上書きされます。
  - オートプリセットで不要な局がプリセットされているときなどメモリー内容を変更するのに便利です。
- ・数字ボタンの使いかたは、18ページの手順**2-A**「放送局が記憶(メモリー)してあるとき」を参照してください。

## 5 🍧 を押す

約2秒間、「STORED」が表示されます。表示が消えると記憶(メモリー)されます。

FM放送の場合、オート受信またはモノラル受信の モードも記憶されます

## CDを聞く/MDを聞く



### 1 CDまたはMDを入れる

- ・CDを聞くとき
- **1-1** CDドアの▲表示部を 押してCDドアを開け る
- 1-2 CDを入れる



- **1-3** CDドアの**≜**表示部を 押して閉める
- ・「カチッ」と音がするまで確実 に押して閉めてください。 CDを入れると、表示窓の ○ が ⑧表示に変わって表示され ます。

(CDが入っていないことを検出) する前は ®表示のままです

- ・MDを聞くとき
- 1-1 POWERを押す POWER り/I



・電源を「入」 にします。

1-2 ラベル面を上にし、 矢印の方向(⇒また は▷)から差し込む。 途中まで入れると自 動的に中に引き込ま れます。



・MDが入ると表示窓の <sup>□</sup> が **図**表示に変わって表示 されます。

## 2 ⑩または⑩を押す

- リモコンはこまたはこを押す
- ソース(音源)が「CD」 になります。

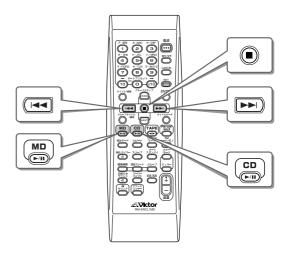


ソース(音源)が「MD」 になります。



MDによっては曲名やグループ番号が先に表示されます。

• 1曲目から演奏がスタートし、全部の曲の演奏が終わると、自動停止します。



	操作
演奏をとめる	■(停止)を押します。 総曲数と総演奏時間が表示されます。
一時停止する	CD▶/II(またはMD▶/II)を押します。演奏 経過時間表示が点滅します。もう一度押す と、停止したところから演奏を再開しま す。
曲の頭出し (スキップ)	I◀◀ : 押すごとに戻ります。演奏中に押すと、その曲の頭に戻ります。 ▶▶I : 押すごとに次の曲の頭に移ります。 停止中に押すと、曲ごとの演奏時間が分かります。
曲の早送り・ 早戻し (サーチ)	・演奏中に押し続けます。 I◀◀ : 早戻しができます。 ▶►I : 早送りができます。 (演奏音が小さく聞こえます)

#### ● MDを取り出すには



▲MD EJECTを押します。MDが出てきます。ソース(音源)が「MD」のときは、表示窓に「EJECT」が表示され「MD NO DISC」表示に変わります。

#### (MDの再生時間のモードについて

MDは録音したときの録音時間のモードに従って演奏されます。演奏が始まると、表示窓にそのMDの再生時間のモードが表示されます。

・SP : 本機でステレオ録音したMDまたはMD LPに対応 していないMDレコーダーで録音したMDのとき

• **LP2** : ステレオ2倍長時間録音した**MD**のとき

**・LP 4** : ステレオ4倍長時間録音した**MD**のとき

#### (MDを入れたときの表示について

● ソース(音源)がMDのときのみ

「Loading → Reading表示 → ディスク名(記録されているときのみ) → 総曲数と総演奏時間」と表示されます。 未録音のMDを入れると「BLANK DISC」と表示されます。

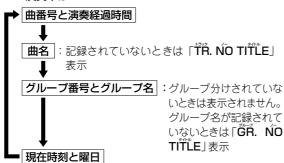
#### 表示窓の表示を変えるには

リモコンの表示/文字を使います。押すごとに次のように変わります。長い曲名やディスク名は、スクロール表示されます。

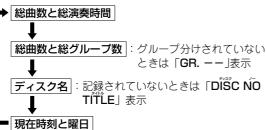




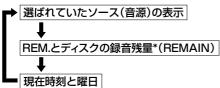
MD演奏中は



・MDが停止中は(ソースが「MD」のとき)



サンース(音源)がMD以外のときは



が押すごとに表示されます。

\*再生専用MDはREM。 0:00 表示

#### 〈お知らせ〉

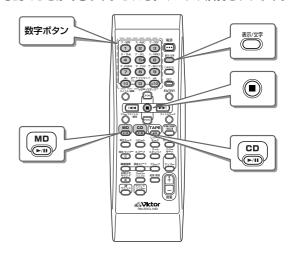
- 文字のある面に USG または USG のいずれかのマークが入っているCDをお使いください。
- ◆本機では、CD規格(CD-DA)に準拠しないディスクについては、動作や音質を保証できません。CDを演奏するときは、「CDロゴマーク」の有無や、パッケー

ジのご注意をお読みになり、CD規格に準拠するディスクであることをお確かめください。 ● CDやMDの取り扱いについては、アページをご覧ください。

- MDを使用しないときは、挿入口から取り出しておいてください。
- ●電源を「入」にすると、MD部から「カチッ」という音がします。これはMD部に電源を供給するための音で故障ではありません。

#### ダイレクト演奏

聞きたい曲の番号と同じ数字ボタンを押すと、直接その曲から聞くことができます。これをダイレクト演奏といいます。





ソース(音源)が「CD」になります。

ソース(音源)が「MD」になります。

### 演奏がとまったら

## 2 数字ボタン(①~⑩、⑩、‴⑩) を押して聞きたい曲を選ぶ

1~10の曲番号を選ぶとき

数字ボタンの①~⑩のいずれかのボタンを押します。

11以上の曲番号を選ぶとき\*

15曲目を選ぶ : 10→10→15

と押します。

#### 21以上の曲番号を選ぶとき

と押します。

\*10の位を選ぶときは、先に を1回押し、100の 位を選ぶときは を2回押してから曲番号を入力します。

押した数字の曲番号が表示され、ダイレクト演奏が 始まります。

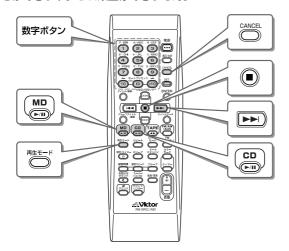
#### 演奏中も別の曲に変更できます。

聞きたい曲の数字ボタンを押してください。 押した曲番号に表示が変わり、曲の頭からダイレクト演奏 が始まります。

## CDを聞く/MDを聞く(つづき)

#### プログラム演奏

**CD**は最大20曲、**MD**は最大32曲までプログラム(予約)することができます。これ以上はできません。





ソース(音源)が「CD」になります。

サンース(音源)が「MD」になります。



## 2 応用して「PRGM」を選ぶ

PRGM: プログラム演奏のモード

**モード表示 RND** : ランダム演奏のモード 消灯

**GR\*** : グループ演奏のモード(**MD**のみ)

・押すごとに変わります。

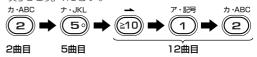
#### 例:MDのプログラム演奏のとき



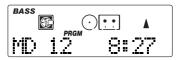
\*GRは…

ソース(音源)が**MD**のときに限り表示されます。

# 3 数字ボタン(①~⑩、⑩、⑦()を押してプログラムする



例:MDに3曲プログラムしたとき



● 2秒後に予約の最後の曲番号とプログラムの合計時間が表示されます。ただし、CDは99:59を超えるとーー: --表示になります。MDは150:59を超えるとーー: --表示になります。

## 4 CD または MD を押す



●プログラムした順に演奏されます。演奏が終わると自動停止 しますがプログラムは残ります。

#### ● プログラム内容の確認(停止状態のときのみ)

▶▶ Iを押すごとに、プログラム1からの曲番と順番が表示されます。なお順番の表示から2秒後に、プログラムの合計時間に変わります。

#### プログラムを間違えたときは



停止状態のとき**CANCEL**ボタンを押します。押すごとに最後のプログラムから取り消されます。

#### ● プログラム演奏のモードを取り消すには

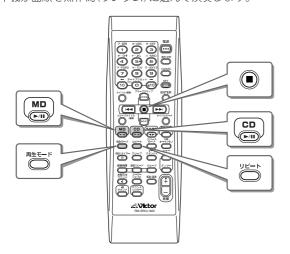
CDまたはMDを取り出すと取り消されます。また電源を切ったときも、取り消されます。プログラム内容も全部取り消されます。

#### 〈お知らせ〉

●プログラム演奏を利用すると、CDやMDに収録されている曲の中から、好きな曲だけを選んで聞くことができます。また、CDの同じ曲をくり返しプログラムしてMDやテープに録音することもできます。なお、MDやテープにプログラムしてシンクロ録音するときは、上記の手順4の操作は必要ありません。

#### 無作為な順番で聞く(ランダム演奏)

本機が曲順を無作為(ランダム)に選んで演奏します。





- ソース(音源)が「CD」にな ります。
- ソース(音源)が「MD」にな ります。

演奏がとまったら

### 再生モード

モード表示

## )を押して「ŔŃĎ」を選ぶ

**PRGM**:プログラム演奏のモード

消灯

RND : ランダム演奏のモード

GR :グループ演奏のモード(**MD**のみ)

押すごとに変わります。

#### 例:MDのランダム演奏のとき



ランダム演奏のモード表示

#### 3 または を押す (F/II)/ (**Þ/II**)

·CDのとき





●無作為な順番に全曲を演奏すると、自動停止します。

#### くり返して聞く(リピート演奏)

1曲または全曲をくり返して聞くことができます。



· CDのとき



● ソース(音源)が「CD」 になります。



サース(音源)が「MD」 になります。

## ◯ を押してリピート演奏のモード を選ぶ



: 演奏中の1曲のくり返し 数字ボタンを使うと ダイレクトに曲が選 \_ ベます

した曲)のくり返し

押すごとに変わります。

#### ● リピート演奏をやめるには

リピートを押してリピート表示を消灯させ、「リピート解除」 にします。

#### ● ランダム演奏をくり返すには

ランダム演奏中に**リピート**を押すと、全曲リピートのランダ ム演奏になります。

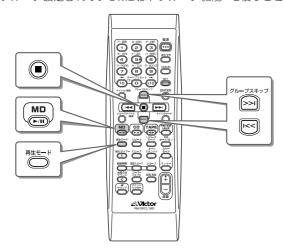
#### ● ランダム演奏のモードを解除するには

次のいずれかの操作をします。

- · CDまたはMDを取り出す
- ・停止中に再生モードを押して「RND」表示を消す
- 電源を切る

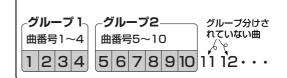
## MDのグループ演奏

グループ設定されているMDは、グループ機能\*を使うことができます。



#### \*グループ機能とは…

ステレオ長時間録音 (MD LP)により 1 枚のMDに多くの曲が録音できるようになりました。このMDに録音された曲をいくつかのまとまり(グループ)に分けて利用する機能のことです。



1曲でもグループにすることができ、一つの**MD**が全部で 99グループに分けられます。

## 1 グループ分けされているMDを入れ る

2 MD を押してから ●を押す

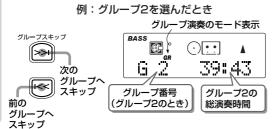
ソース(音源)が「MD」になります。

3 た押して「GR」を選ぶ

・押すごとに変わります。

## 演奏がとまったら

# 4 (または)を押して演奏したいグループを選ぶ



5 MD を押す



- グループ演奏がスタートし、グループ内の全曲を演奏し終わると自動停止します。
- グループ演奏中に数字ボタン(1~10)を押すと、グループ演奏のモードが解除され、その曲からダイレクト演奏になります。
- グループ分けされていないMDのときは、MD▶/⊪を 押すとグループ演奏のモードが解除され通常の演奏 になります。

### ● くり返しグループ演奏する

グループ演奏中にリモコンの**リピート**を押して**○ ALL**を選ぶと、グループ内の全曲をくり返して聞くことができます。

#### ● 演奏グループを変える(グループスキップ)

グループ演奏中に**グループスキップ>>|**(または**グループスキップ|<<**)を押します。

・通常演奏中にグループスキップをすると、そのグループ の最初の曲から**MD**の最後の曲まで演奏されます。

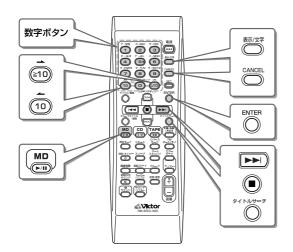
#### ● グループ演奏のモードを解除する

停止中に**再生モード**をくり返し押して、表示を「**GR**」以外に します。

数字ボタンを押してもグルーブ演奏のモードは解除され、押した数字の曲からのダイレクト演奏になります。 またMDを取り出すか電源を「切」にしたときも解除されます。

## MDのタイトルサーチ

本機では、曲タイトルを探して(タイトルサーチ)希望する曲を演奏することができます。 タイトルを探したい**MD**を本機に入れておきます。



## 1 MD を押してから ●を押す

● ソース(音源)がMDになります。



## 2 ティトルサーチ を押す

表示窓が入力表示に変わり「SEARCH」が表示されます。

◆ソース(音源)がMD以外のときはタイトルサーチできません。



## 3 探したいタイトルを入力する

探したいタイトルの最初の1~5文字まで入力できます。

例:「F」と入力したときは、「F」で始まるタイトルを 曲番号順に探します。

「Frien」と入力したときは、「Frien」で始まるタイトルを曲番号順に探します。

入力には次のボタンを使います。

: 文字の種類を切り換えます。 ア \_ A

(10) (または(10)) : 入力位置を移動します。

数字ボタン(1~9、0): くり返し押して希望する文字

を入力します。

CANCEL : 間違えたとき入力位置の文字

を消します。

●詳しい入力方法は36ページの「タイトルをつける」の 手順5~6を参照してください。

- ●空白(スペース)も文字として扱われますが、空白(スペース)の後ろに文字がないときは、無視されます。
- ●英大文字と英小文字は区別されます。
- タイトルが記録されていない曲(TR. NO TITLE)を 探すときは、何も入力しないで手順4に進みます。
- ・途中でやめるときは、タイトルサーチまたは■(停止)を押します。

## 4 **○**を押す

「SEARCH」と表示され、タイトルサーチが始まります。

曲が見つかると演奏が始まります。

演奏が終わると再び次のタイトルサーチが始まります。

●曲が見つからないときは、「SEARCH END」と表示され、自動停止します。

#### タイトルサーチをやめる

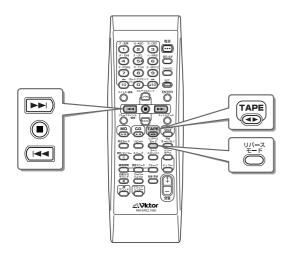
**タイトルサーチ**を押すと、「**SEARCH END**」と表示してタイトルサーチが解除され、演奏中の曲の頭に戻って演奏を続けます。

#### ●次の曲を探すには

▶▶■を押すと、「SEARCH」と表示され次の曲のタイトルサーチが始まります。曲が見つからないときは、「SEARCH END」と表示され、タイトルサーチが終了します。

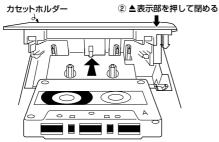
## テープを聞く

ノーマルテープ(TYPE I)に限り再生ができます。



# 1 カセットホルダーの▲表示部を押してカセットホルダーを開け、テープを入れる

A面を上にし、テープの見える面を手前にして入れます。



①ノーマルテープを入れる

- C-90 (90分) 以下の長さのテープをご使用ください。
- ◆カセットホルダーを閉めるときは、「カチッ」と音がするまで確実に押して閉めてください。

テープを入れると、表示窓の[...] が 図 に変わって 表示されます。



## 2 41-X

## を押してリバースモードを選ぶ

押すごとに、表示窓のリバースモード表示は次のよう に切り換わります

\*): A面(おもて面)からB面(うら面)への**往復再** 

: **AB**両面の**連続再生**(再生を停止するまでくり返し)

## ご注意

- テープにたるみがあると、機械内部に巻き込まれたり 故障の原因となります。ご使用の前にたるみを取り除 いてください(→6ページ参照)。
- C-120やC-150などの長時間テープは、使用しないでください。 長い時間の録音または再生に便利ですが、テープが薄く伸びやすいため、機械内部に巻き込まれる原因となります。

## 3 TAPE を押す

ソース(音源)が「**TAPE**」になり、テープの再生が始まります。

- TAPE ◆ ▶を押すごとに、テープの走行方向が変わります。テープを入れた最初は、必ず順方向(おもて面)から走行します。「TAPE」と4ケタのテープカウンターが表示されます。
- テープの順方向再生中は右向き(▶)のテープ走行方向表示が、テープの逆方向再生中は左向き(◀)のテープ走行方向表示が表示されます。
- ★またはようで再生した場合、テープが巻き終わると 自動停止します。

#### ●再生を停止する

■(停止)を押します。

カセットホルダーを開けてテープを取り出すときは、必ず
■(停止)を押してテープを止めてからカセットホルダーの
▲表示部を押します。開けると4ケタのテープカウンターが
「0000」になります。

#### ● テープを早送り/巻き戻しする

ソース(音源)が「**TAPE**」のとき**▶▶** (または**▶** を押します。

- ・走行方向が順方向(▶)のときは、▶▶■が早送り、■◀■が巻き戻しになります。
- ・走行方向が逆方向(◀)のときも、▶▶■が早送り、【◀◀が巻き戻しになります。

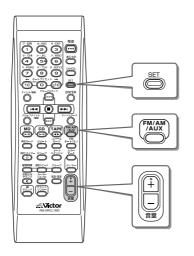
#### 〈お知らせ〉

- 本機は、ノーマルテープ(TÝPE I)の再生に対応しています。ハイポジションテープ(TÝPE II)やメタルテープ(TÝPE IV)は、特性が異なるためお勧めできません。再生すると音質が変わります。
- 本体の▶▶■ボタンにびFF(早送り)が、▶◀▼ボタンには REW(巻戻し)が表示してあります。

<

## 他の機器の音声を聞く

- 本機背面のAUX IN端子に接続した他のオーディオ機器の音声を楽しむことができます。
- ・ご使用になる機器の取扱説明書をよくお読みになり、正しく接続してください。



#### ご注意

接続するときは、接続する機器だけでなく、本機側も 必ず電源を「切」にしてから接続してください。

### 1 背面のAUX IN端子に他の機器をつ なぐ

- レコードプレーヤーを接続するときは、フォノイコライザー(またはフォノイコライザー内蔵タイプ)が必要です。
- ●マイクを使うときは、市販のオーディオミキサーを 使います。
  - (**→13**ページ「他の機器の接続 |参照)

# 2 FM/AM を押して、表示窓に「AUX」と表示させる



### 3 他の機器の演奏を始める

● 詳しくは接続した機器の取扱説明書をご覧ください。

## 4 音量、音質などを調節する

(→16、17ページ参照)

#### 他の機器の音声入力レベルを調節する

接続した他の機器の音声入力レベルを調節することができます。

ソース(音源)がAUXのとき操作します。

## **1** 入力レベルが表示されるまで<br/> 一<br/> 押し続け、レベルを選ぶ

SETを押し続けるごとに次のように切り換わります。

・LEVEL 1 他の機器からの音声入力レベルが大き

1

**いときに選びます**。レベルが小さくなります(お買い上げ時の設定)。

・LEVEL2 :他の機器からの音声入力レベルが小さ

**いときに選びます**。レベルが大きくな ります。

りまり。

表示された音声入力レベルは、約2秒で消えます。 指をいったん離してから再度**SET**を押して切換えます。

## 録音する前に(本機では、MDへの録音とテープへの録音ができます)

#### MDに録音するとき

#### MDに録音できるソース(音源)

MDには、CD、放送(ラジオ)、テープ、接続した他の機器の音声(AUX)が録音できます。

#### MDでできる録音

#### ステレオ長時間録音(MDLP)

全てのソース(音源)の音声を録音するときに使えます。 本機は、ステレオ長時間録音(MDLP)に対応しています。 録音時間のモード(SP:標準/LP2:2倍長/LP4:4倍 長)のLP2またはLP4を使うと、ステレオ音声のまま2倍 長または4倍長の長時間で録音できます(→30ページ「録 音時間のモード設定」参照)。

#### ● グループ録音

全てのソース(音源)の音声を録音するときに使えます。 録音開始から終わりまでを1つのグループとして録音する ことができます(お買い上げ時の設定)。

ステレオ長時間録音のとき、**CD**ごとやアーティストごとに1つのグループにしておくと便利です。

・グループとして録音しない設定にすることもできます (**⇒30**ページ**「グループ録音の設定」**参照)。

#### ● CDの最大5倍速録音\*

CDの音声を録音するときに使えます。

本機は、CDをMDに等速または最大5倍速で録音することができます。

- ・CDの最大5倍速録音のときは、CDの演奏音を聞くことはできません。音量や音質調節をすると、「CANNOT LISTEN」とスクロール表示されます。
- ・CDの最大5倍速録音のとき、MDの録音残量時間を確認するには

録音中に表示/文字を押して確認してください。

\*CDの収録時間が30分以上の場合は最大5倍速録音、30分未満のときは、4倍速録音になります。

#### 〈お知らせ〉

●4倍速録音のときでも表示窓は、×5表示のままです。

#### ● CDの1曲録音

演奏中のCDの音声を録音するときに使えます。

演奏中の曲の頭に戻り、1曲だけを録音することができます (演奏が終了すると、その曲のみ録音され自動停止します →31ページ参照)。

・最大5倍速でCDの1曲録音をしたときは、4倍速録音 になります。

#### 〈お知らせ〉

●4倍速録音のときでも表示窓は、×5表示のままです。

#### ● シンクロ録音

CDまたはテープの音声を録音するときは、シンクロ録音になります。

CDまたはテープが停止中に操作すると、演奏開始と同時に録音を開始します。

演奏が終了すると録音も終了します。

#### トラックマークについて

MDには、曲ごとの頭の部分に曲番がついています。この 曲番を「トラックマーク」と呼び、このトラックマークと トラックマークの間が「曲」としてみなされます。

- CDを録音するときは、曲の変わり目に自動でトラック マークがつきます。
- CD以外のソース(音源)を録音するときは、トラックマークのつけかたが選べます(→32ページ手順2参照)。

#### 録音をする前に

- ◆大切な録音の場合は必ず試し録音をして、設定通りに 録音できることをお確かめのうえ、ご利用ください。
- MDには最大254曲(トラック)まで録音することができます。
- ●音楽CDの音は、デジタル信号のまま録音されます。 CD-R/RW(デジタルオーディオ)の音は、「ピピピッ」と エラー音が鳴って「SCMS CANNOT COPY」が表示 された場合、アナログ信号の等速で録音されます。 テープや放送(ラジオ)の音声は、アナログ信号をデジ タル信号に変換してから録音されます。
- ●途中まで録音してあるMDのときは、その終わりを自動 的に探し、未録音部分の始めから録音されます。



テープのように上書きで録音することはできません。 新たに録音し直すときは、ALL ERASE(→41ページ 参照)で全部の曲を消してから録音してください。

- 録音をしながらMDに曲タイトルをつけることができます(→37ページ参照)。
- ●録音中は、本機の音量・音質を変えても録音される音には影響ありません。

#### ご注意

● MDの録音/編集中は、本機に振動を与えないように してください。特に「Writing」の表示中は注意してく ださい。MDが演奏できなくなるおそれがあります。

#### MDカートリッジのラベルについて

MDカートリッジのラベルは、はがれないように端の方までしっかりと張りつけてください。万一、ラベルエリアよりもはみ出したり、はがれかかったままお使いになると、MDが取り出せなくなったり、故障の原因になることがあります。

### テープに録音するとき

#### 録音に使うテープ

録音にはノーマルテープ(TYPE I)を使います。他のテー プは、特性が異なるため正しく録音されません。

#### テープに録音できるソース(音源)

テープには、CD、MD、放送(ラジオ)、接続した他の機 器の音声(AUX)が録音できます。

### テープでできる録音

#### ● 両面往復録音

全てのソース(音源)の音声を録音するときに使えます。 テープのリバースモードを孝(往復)に設定すると、テープ のおもて面からうら面に続けて録音することができます。

#### ● CDまたはMDの 1 曲録音

演奏中のCDまたはMDの音声を録音するときに使えます。 演奏中の曲の頭に戻り、1曲だけを録音することができます (演奏が終了すると、その曲のみ録音され自動停止します **→34**ページ参照)。

#### ● シンクロ録音

CDまたはMDの音声を録音するときは、シンクロ録音に

CDまたはMDが停止中に操作すると、演奏開始と同時に 録音を開始します。

演奏が終了すると録音も終了します。

#### お知らせ

### リーダーテープについて

テープの始まりと終わりには、録音できない部分 (リーダーテープ)があります。録音する前にこの リーダーテープの部分を巻き取っておきます。



(録音できます) (録音できません)

● ハイポジション(TYPEII)やメタルテープ(TYPEIV)に は対応しておりませんので、使用しないでください。 特性が異なるため、正しく録音されません。また、再 生しても正しい音質にはなりません。

## MDに録音する

#### ●ステレオ長時間録音(MDLP)について

「MDLP」では1枚のMDに違う録音時間のモード(SP: 標準/LP2:2倍長/LP4:4倍長)の曲を混在させて録 音することもできます。またMDの録音残量表示は録音時 間のモード設定に応じて変わります。

·SP :標準のステレオ録音

(MD80で最大80分の録音)

·LP 2 : 2倍長時間録音(ステレオ)

(MD80で最大160分の録音) | 時間録音などに

·LP 4:4倍長時間録音(ステレオ)

(MD80で最大320分の録音) です。

ラジオ放送の長

使用すると便利

## LP4)の異なる曲をつなげる(JOIN)ことはできません。 ● CD-R/CD-RWディスクの録音

ることもできます。

で注意

CD-RまたはCD-RWディスクの音声をMDに録音するとき、 本体のMD RECを押すと、「ピピピッ」とエラー音が鳴り表示 窓に「SCMS CANNOT COPY」が表示されデジタル録 音はできません。しばらくするとアナログ録音に切り換わり 録音が自動でスタートします。

◆本機でステレオ長時間録音された曲は、「MDLP」の再

本機または「MDLP」に対応した機器で演奏すると、 LP: は表示されません。またLP: をつけない設定にす

MDの編集をするとき、録音時間のモード(SP/LP2/

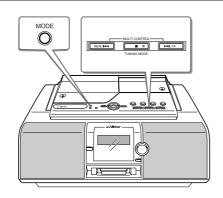
生に対応した機器以外では演奏できません。曲タイト ルの始めにLP:と表示され、無音状態になります。

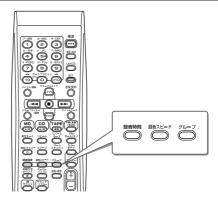
この場合、録音スピードが5倍速録音に設定されていても等 速録音になります。

#### 〈お知らせ〉

●本機は、通常の2倍の時間で録音できる「モノラル録音」には 対応しておりません。ただし、モノラルソース(音源)を MDLPの各モードで録音することはできます。

#### MDに録音する前の設定





### MDI: 録音する前に録音モードを設定しておきます。ソース(音源)はMD以外にします。

MDに越百9 る別に	<b>球百七一トを設定</b>	してのさます。ソース(音源)はMD以外にし
MODEボタンで録音 モードを選ぶ	録音ソース(音源)	<b>▶▶</b> 【(または <b>】◀</b> ◀)ボタンで設定を変える
→ 録音時間のモード 設定*	ソース(音源)ごと に設定する /FM/AM、AUXは 別々に設定できませ ん	REC TIME SP (標準) ▼ REC TIME LP2 (2倍長) ▼ REC TIME LP4 (4倍長)
録音スピードの 設定* ■	ソース(音源)が <b>CD</b> のときのみ	REC SPEED × 1 ← REC SPEED × 5 (最大5倍速録音) × 1または×5が表示されます。
↓ トラックマーク のつけかた ソース (音源) の表示 ↓	ソース(音源)が テープ再生、放送 および他の機器の 音声のときのみ 【各ソース(音源)】 【共通	MANUAL MARK : リモコンのSETを押してつける TIME MARK : 5分ごとに自動でつく AUTO MARK : 3秒以上の無音部分を検出すると自動でつく。また、リモコンのSETを押してつけることもできます。
グループ録音の 設定*	各ソース(音源)共通	GROUP ON
LP:の設定	各ソース(音源)共通 (ステレオ長時間) 録音するとき	(LP:) ON ←→ (LP:) OFF (LP:をつ) (LP:をつけない) (けて録音) (で録音)

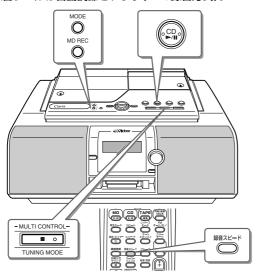
#### 〈お知らせ〉

- リモコンの場合、\*印の録 音モードの設定がダイレクト に選べます。
- がお買い上げ時の設 定です。
- 録音時間のモート(((□))、 録音スピード( ( ) )、グ ループ録音( ) の設定はリ モコンのボタンでダイレク トに内容が変えられます。
- 「トラックマークのつけかた」 と「LP:の設定」は本体に限 り設定が変えられます。
- ●表示窓は、設定から4秒後に 元のソース(音源)の表示に戻 ります。

#### CDからの録音

**CD**のシンクロ録音やプログラムした曲の録音、演奏中の曲だけを録音する1曲録音ができます。

・録音レベルは自動調節されます(ALC録音方式)。



●全曲(またはプログラムした曲)の録音

## を押してから 🔐 を押す

·ス(音源)が「CD」になります。 CDが停止状態になり、総曲数と総演奏時間が表示されます。 停止させないときは、1曲録音になります。

### 2 録音用のMDを入れる

設定、グループ録音の設定およびLP:の設定を確認し ておきます。設定状態は**⇒30**ページ「MDに録音する前 の設定」を参照してください。

- 誤消去防止用のつまみは閉じておきます(→7ページ
- 録音残量時間の確認は21ページをご覧ください。
- 好きな曲だけ録音するには(等速録音のみ)

①リモコンの**再生モード**を押して「PRGM」を選ぶ ②数字ボタンを押して曲をプログラムする

**⇒**詳しくは**22**ページ**「プログラム演奏」**参照

#### 録音スピード リモコンの 〇 を押して録音スピー ドを選ぶ

REC SPEED X1 (等速録音)

REC SPEED X5 (最大5倍速録音)

- 押すごとに変わります。
- CDのプログラム演奏、ランダム演奏のときは最大 5倍速録音ができません(手順4の操作をすると、 「ピピピッ」とエラー音が鳴りCANNOT RECが表示 されます)。必ず等速録音を選んでください。

#### HCMS(倍速録音での著作権保護)について

MDへの倍速録音では、著作権保護のため倍速(等速を超え る)録音に関する規定があります(**→53**ページ参照)。

- この規定により、CDから一度最大5倍速録音した曲 は、その曲の録音開始から74分が経過しないと、その 曲の再録音(5倍速)はできません。
- ●74分が経過する前に同じ曲を最大5倍速録音しようと すると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「HCMS CAN-NOT COPY」が表示されて録音が停止します。

#### ご注意

- ●5倍速録音中は、演奏音を聞くことはできません。
- ●5倍速録音ではディスクを高速で回転させるため、CD の状態によっては正しく録音されず、次のような症状 が出ることがあります。
  - ・MDにノイズが録音される。
  - ・MDに不要なトラックができたり、録音が途中で停 止する。

このようなときは、等速で録音し直してください。

4 MD REC

### を押す

CDの演奏開始と同時にMDの録音もスタートします (シンクロ録音)。 図 表示が点灯し、曲の変わり目に 自動でトラックマークがつきます。

例:最大5倍速録音のとき(演奏音はでません)



MDの録音が終わると「Writing」表示のあと自動停止し ます。このとき録音終了音と「MD REC END」が表示 され、録音の終わりを知らせます。CDの演奏が終わっ たときも自動停止します。他のボタンを押すと「MD REC END」表示が消えます。

#### ●途中で録音をやめる

■(停止)を押します。

MDとCDが同時に停止し、「Writing」表示のあと「MD REC END」と表示して録音が終了します。

#### ▶▶IまたはI◀◀で曲番号を指定する

通常のCDの場合、指定した曲番号以降の曲を録音します。 手順4でMD RECを押す前に操作してください。

#### 寅奏中の曲だけを録音する(1曲録音)

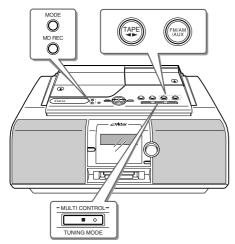
録音したい曲の演奏中に、MD RECを押します。 リモコンの数字ボタン(1~10、≥10、0)を使うと便利で す。演奏中の曲の頭に戻り、1曲録音になります。CDの演 奏が終わると、MDも自動停止します。このとき録音終了音 と「MD REC END Iが表示され、録音の終わりを知らせま す。

## MDに録音する(つづき)

#### 放送(ラジオ)やテープ、他の機器の音声を録音

テープのシンクロ録音や他の機器からの録音ができます。

・録音レベルは自動調節されます(ALC録音方式)。



### 録音したいソース(音源)を選ぶ

ソース(音源)	操作
放 送 (ラジオ)	FM/AM/AUXを押してから、リモコンの数字ボタンなどで録音したい放送局を選局する。
テープ再生 ( <b>TAPE</b> )	再生するテープを入れ、TAPE◆◆を押してから■(停止)を押す。そのあとりモコンの <b>リバースモード</b> を押してリバースモード(≵または <b>よ)</b> )を選ぶ。
他の機器の音声 (AUX)	FM/AM/AUXを押して外部入力を 選び、他の機器の演奏を準備する。 あらかじめ、他の機器の音声入力 レベルを調節することもできます (→27ページ参照)。

## **2** 録音用のMDを入れる

◎ を押して録音時間のモード設定、トラックマーク のつけかた、グループ録音の設定およびLP:の設定を 確認しておきます。設定状態は**→30**ページ「MDに録音 する前の設定」を参照してください。

トラックマークのつけかたを選ぶ

MODEを2回押して「MĂNŰAL MĂŔK」表示中に

**▶▶** (または **▶** (または **▶** )を押して選びます。

MANUAL MARK: リモコンのSETを押して自分 TÍME MÀRK **▶**AŪTO MĀŔK

でトラックマークをつける

:5分ごとに自動でトラック マークがつきます。

:3秒以上の無音部分が続くと、 自動でトラックマークがつき ます。ただし、無音部分にノイ ズ等があるとトラックマーク はつきにくくなります。 また、リモコンのSETを押し てつけることもできます。

以後MODEを押すと選んだモードが表示されます。

● 誤消去防止用のつまみは閉じておきます(→ブページ参照)。

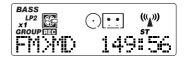
3 MD REC

## を押す

録音がスタートし、配式表示が点灯します。

- もスタートします(シンクロ録音)。
- ●他の機器からの音声を録音する場合、接続した機器 の演奏を始めます。

例:FM放送を録音するとき



#### ● 表示窓の表示内容を換える

リモコンの表示/文字を押すごとに、録音中のソース(音 源)名とMDの録音残量時間、MDの曲番号・グループ番 号、現在時刻と曜日などに切り換わります。

#### MDの録音が終わると

「Writing」表示のあと自動停止します。このとき録音終了音\* と「MD REC END Iが表示され、録音の終わりを知らせま

テープ再生が終わったときも自動停止します。

\*録音終了音はテープ再生から録音のときのみ

#### ● 録音を途中でやめるには

■(停止)を押します。

「Writing 表示のあと、「MD REC END が表示され録音が 停止します。

#### 〈お知らせ〉

- MDを入れたあと約10秒間は、MD RECを押しても録音は スタートしません。これは、録音の準備をしているためで す。
- 録音時間のモードが長時間(SP→LP2→LP4)になるにし たがって音質に差がでます。最良の音質で録音したいとき は、標準モード(SP)で録音することをお勧めします。
- テープ再生を録音するときA面からB面に反転する間は、 リーダーテープがありますので無音録音になります。
- 録音残量時間は、そのMDの録音に使われる録音時間のモー ド(SP/LP2/LP4)に応じて異なります。 例えば標準モードのSPで録音したMDの場合、残り10分と いう残量表示は、2倍長時間録音(LP2)ではその2倍の約 20分となります。
- 放送や他の機器の音声の録音中にMD RECを押すと、一時 停止ができます。このとき 日子 表示が点滅し、トラックマー クがつけられます。

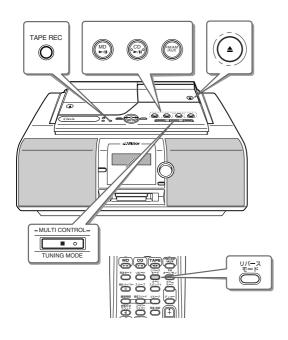
もう一度MD RECを押すと録音が再開します。

● MANUAL MARKでトラックマークをつけるときは、リモ コンの表示/文字を押してMDの曲番号表示に切換えておく と、SETを押したとき曲番号が変わり受けつけたことが分 かります。

## テープに録音する

CDまたはMDのシンクロ録音やプログラムした曲の録音、演奏中の曲だけを録音する1曲録音ができます。

- ・曲間に4秒のあき(ブランク)を作って録音されます。録音レベルは自動調節されます(ALC録音方式)。
- ・録音にはノーマルテープ(TYPE I)を使います。他のテープは使わないでください。



### 1 録音用のテープを入れる(→26ページ参照)

- ◆ ノーマルテープ(TYPE I)を使います。
- リーダーテーブ\*の部分は巻き取っておきます(→29 ページ参照)。
- ●途中まで録音した位置で止まっているテープを入れると、その位置から録音されます。

### 

・本 : A面(おもて面)からB面(うら面)へ往復録音

## 3 録音したいソース(音源)を選ぶ

ソース(音源)	操作
CD	<b>CD▶ /II</b> を押してから <b>■</b> (停止)を 押します。
MD	MD▶ / <b>  </b> を押してから <b>■</b> (停止)を 押します。
放 送 (ラジオ)	FM/AM/AUXを押してから、リモコンの数字ボタンなどで録音したい放送局を選局する。
他の機器の音声 (AUX)	FM/AM/AUXを押して外部入力を 選び、他の機器の演奏を準備する。 あらかじめ、他の機器の音声入力レ ベルを調節することもできます (→27 ページ参照)。

## 4 nape rec を押す

テープの上の面から録音がスタートし、**国**表示が点灯します。4ケタのテープカウンターが表示されます。

- ●ソース(音源)がCDまたはMDの場合、シンクロ録音機能によりCDまたはMDの演奏が自動でスタートし、終わるとテープも自動停止します。このとき録音終了音で録音の終わりを知らせます。
- ●ソース(音源)が他の機器の音声のときは、接続した 機器の演奏を始めます。

#### 例:CDを往復録音するとき



#### ●録音を途中でやめるには

■(停止)を押します。

 $\mathbf{CD}(\mathtt{stc}(\mathbf{MD}))$ の演奏が終わると、録音も自動停止します。

#### ● CDまたはMDのコンプリート録音機能(シンクロ 録音時のみ)

曲の途中でテープが逆方向に反転すると、うら面(**B**面)には、次のように録音し直されます。

- ・順方向最後の曲の録音が12秒以下のときは前の曲の頭から
- ・順方向最後の曲を12秒以上録音していたときはその曲の頭から

#### \*リーダーテープにご注意

カセットテープの始めには、リーダーテープ(録音できない部分)があります。録音するときは、あらかじめ再生状態でリーダーテープを巻き取っておいてください(**→29**ページ参照)。

#### 〈お知らせ〉

- 誤消去防止用のツメ(タブ)が折れていると、録音状態にはなりません(→6ページ参照)。
- ●録音済みのテープの音を消すには…

TAPE ◀▶を押してから■(停止)を押し、ソース(音源)を 「TAPE」に切換えてTAPE RECを押すと、録音した音を消 すことができます。無音のテープができます。

- 逆方向(◀)で録音が終わったときは、テープを取り出すと テープの走行方向は自動で順方向(▶)に戻ります。新しい テープを入れたときA面からの録音がしやすくなっています。
- リバースモードを(本)にして録音しても、リバース方向の 巻き終わりでテープは自動停止します。録音中は本)が表示 窓に表示されます。
- ◆生演奏などで全体が1曲で録音されているMDをテープに往復録音するときは、あらかじめDIVIDE機能(→39ページ参照)を使ってテープ片面の長さに合わせ、2曲に分けてください。

## テープに録音する(つづき)

#### CD/MDの1曲だけを録音する(1曲録音)

ソース(音源)が[CD |または[MD |のとき

- ¶ リモコンの数字ボタン(1~10、≥10、0)で録音 したい曲を選び、演奏する
- 2本体のTAPE RECを押す
  - ・演奏中の曲の頭に戻り、1曲録音になります。 CD(またはMD)の演奏が終わると、テープも自動停止します。このとき録音終了音で録音の終わりを知らせます。

#### 曲間にあき(ブランク)を作らずに録音する

CDまたはMDを一時停止状態にしてから録音すると、収録されたままの内容で録音できます。

- **1** CD▶/II(またはMD▶/II)を2回押す
  - ・一時停止になります。
- **2** 本体のTAPE RECを押す
  - ·一時停止した曲の頭から録音されます。
  - ・曲の始まりや終わりの無音部分は、そのまま録音されます(丸録り)。

#### 好きな曲だけ録音する(プログラム録音)

ソース(音源)が「CD」または「MD」で停止状態のとき

- ¶ リモコンの再生モードを押して 「PRGM」を選ぶ
- 2 数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して曲をプログラムする
  - · CD▶/**||**(またはMD▶/**||**)は押さないでください。
- **☆** 本体のTAPE RECを押す
  - ・プログラムした曲が録音されます。

#### ▶▶┃または┃◀◀で曲番号を指定し録音する

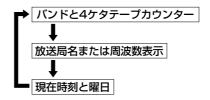
ソース(音源)が「CD」または「MD」で停止状態のとき

- **1** ▶▶I(またはI◀◀)で曲番号を選ぶ
- **ク**本体のTAPE RECを押す
  - ・指定した曲番号以降の曲が録音されます。

#### 録音中の放送局名などを知るには

リモコンの**表示/文字**を使います。押すごとに次のように 選べます。





- テープを巻き戻すには
  - TAPE ◆►を押してソース(音源)を「TAPE」にする
  - 2. ■(停止)を押す
  - 3. ▶ (巻戻し)を押す
    - ・テープが巻き終わると自動停止します。
- テープカウンターを「0000」にするには

停止状態のとき、カセットホルダーの▲表示部を押して テープの出し入れをすると、「0000」になります。 テープカウンターは、テープによって多少ズレることが あります。おおよその目安としてお使いください。

◆ AM放送録音中に「ピー」というビート音が出る ときは

AMループアンテナを「ピー」というビート音が、最も小さくなる所に移動してください。

## タイトルをつける

リモコンを使ってMDにディスクタイトル、曲タイトル、グループタイトルをつけることができます。

・ソース(音源)がMDのときリモコンで操作します。

#### - タイトル編集について -

● タイトルは、カタカナ、英大文字/英小文字、記号、数字を使って最大61文字までつけることができます。

#### MDに入力できる文字数について

1枚のMDにつき、最大1792文字(英数字・記号)、1曲につき最大61文字のタイトル入力ができます。ただし、MDの記録方式の制約により実際に入力できる文字数は、これより少なくなります。

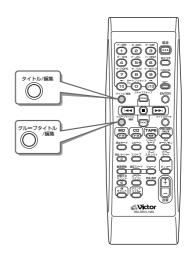
カタカナは1文字あたりのデータ量が多いため、入力できる文字数が少なくなります。また、スペース(空白)は文字と同じ量のデータを必要とします。

#### 例:

- ・ステレオ長時間録音で120曲を録音した**MD**では、全曲に英数字で10文字ずつタイトル入力することができます。
- ・ステレオ長時間録音で60曲を録音した**MD**では、全曲にカタカナで10文字ずつタイトル入力することができます。
- タイトル入力の操作をしたあとで▲MD EJECTを押すと、MDが出てくる前に「Writing」が表示され編集した内容がMDに記録されます。

「Writing」が表示されている間は、振動を与えないように注意してください。演奏できなくなるおそれがあります。

- ●操作の途中でタイトル/編集またはグループタイトル /編集を押すとタイトル入力はいつでも解除することができます。
- 再生専用MDにタイトルをつけることはできません。タイトルをつけようとすると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「PLAYBACK MD」と表示されます。
- 誤消去防止状態になっているMDにはタイトルをつける ことができません。タイトルをつけようとすると、「ピ ピピッ」とエラー音が鳴り「DÍSC PROTECTED」が表 示されます。
- MDの演奏モードがプログラム演奏またはランダム演奏、グループ演奏になっているとき、タイトル/編集 またはグループタイトル/編集を押してもタイトル入力はできません。
- MDに合計で1793文字以上の文字を入力すると、「ピピ ピッ」とエラー音が鳴り「CĂŇNOT TÎTLE」と表示され ます。
- ●62文字以上のタイトルは、本機で編集できません。タイトルを入力した機器で編集してください。
- ●グループ分けされていないMDは、グループタイトルを つけることができません。グループタイトル/編集を 押すと「FORM GR?」と表示されます。



### 1 MDを入れる

・誤消去防止つまみを閉じておきます(→**7**ページ参照)。

## 

ディスクタイトルをつけるとき

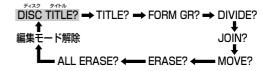
 タイトル/編集
 **を1回押す** (必ずMDが停止状態の)

 とき操作します
 (

➡ディスクタイトル編集表示になります。**手順4へ**進みます。

## DISC TITLE 💥

ボタンを押すごとに以下のようにモードが選べます。



#### 曲タイトルをつけるとき

## ◎ を2回押す

(演奏中に ◎ を1回押すと、**TITLE?** が表示され、) くその曲のタイトルが入力できるようになります。)

→曲タイトル編集表示になります。**手順3へ**進みます。

**→ 36ページへ続く** 

## タイトルをつける(つづき)

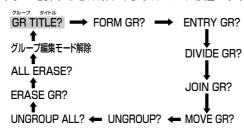
### 2 グループタイトルをつけるとき

## 

→グループタイトル編集表示になります。**手順3**へ進みます。

### GR TITLE ?

ボタンを押すごとに以下のようにモードが選べます。



※グループ分けされていないMDは、「FORM GR?」と表示されます。はじめにグループをつくってください(→43ページ参照)。

# 3 <br/> <br/> <br/> を押したあとタイトルをつける<br/> 曲またはグループを選ぶ

曲タイトルをつけるとき

#### **▶** (または **→** )あるいは数字ボタンを押して 曲を選ぶ

・ボタンを押すごとに以下のように曲が選べます。

1 TITLE? ←→ 2 TITLE? ←→ 3 TITLE? 最後の曲… ← **1** 

### グループタイトルをつけるとき

#### ┈-フュキッフ ☑ (または)を押してグループを選ぶ

・ボタンを押すごとに以下のようにグループが選べます。

GR1 TITLE? ←→ GR2 TITLE? 最後のグループ… ← **1** 

すでにタイトルが入力されているときは、そのタイトルの修正、追加、削除ができます。

## 4 <br/> <br/> <br/> を押す

タイトル入力表示になります。

● タイトルが入力されているときは、入力位置にタイトルが表示されます。



## 5 添炊 を押して入力文字を変更する

ボタンを押すごとに次のように文字の種類が切り換わります。文字の種類が点滅します。



入力したい文字は**37**ページの「文字配列表」で確認してください。

## 6 タイトルを入力する

**数字ボタン**を使って、1文字ずつ入力していきます。1つ のボタンに複数の文字が割り当てられていますので、文字ごとに、そのボタンをくり返して表示させます。

#### 例:「ス」と入力するとき

- 1) **表示/文字**を押して、「ア」を表示させます。 これで入力文字が「カタカナ」になります。
- 3) 数字ボタン ② をくり返し押すと、「シ→ス→ セ→ソ→サ…」と順番に表示されます。合計3 回押して入力位置に「ス」を表示させます。

**手順5と手順6をくり返して**好きなタイトルを入力してください。タイトルは61文字までつけられます。

#### 文字の入力位置を移動させるには

(またはで)を押します。右(または左)に1文字分ずつ移動します。入力位置で文字を入力すると新しい文字が入力され、そこにあった文字は右に1文字分移動します。

#### 文字を訂正するときは

訂正したい文字に入力位置を移動させて**CANCEL**を押します。入力位置の文字が消去されます。右側に文字があるときは左に1文字分つまります。

#### 「空白」をつくるには

②で入力位置を右に移動させるか、文字種「記号」からスペース(空白)を選びます。

#### 途中でタイトル入力をやめるには

**タイトル/編集**または**グループタイトル/編集**を押します。入力途中のタイトルは変更されません。通常のモードに戻ります。

### 7 ○を2回押してタイトルを登録する

タイトルが登録されます。

#### ディスクタイトルをつけるとき

●通常のモードに戻ります。

#### 曲タイトル、グループタイトルのとき

- ◆次のタイトル入力表示が現われます。引き続き、手順4~7をくり返してタイトル入力を行うこともできます。演奏中は次の曲または次のグループの演奏になります。
- 最後の曲またはグループにタイトルをつけ終わると、再び最後の曲またはグループの入力待ちに戻ります。手順8へ進みます。

演奏中は、最後の曲またはグループがくり返し演奏されます。

#### 曲タイトル、グループタイトルをつけるときのみ

# 8 応報してタイトル入力を終了する

通常のモードに戻ります。

- ・タイトル/編集またはグループタイトル/編集を押して、通常のモードに戻すこともできます。
- ・MDを取り出すときは、本体の≜MD EJECTを押します。

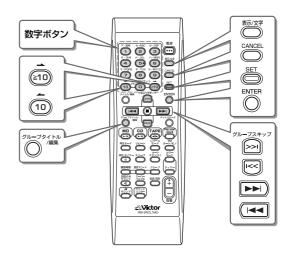
MDが出てくる前に「Writing」が表示され編集した内容がMDに記録されます。

#### (録音中のタイトル入力について

・タイトル/編集を押したときの曲、または▶▶■(またはI◄◄)で選んだ曲にタイトルをつけます。

**グループタイトル/編集**を押したときのグループにタイトルをつけます。

・録音が終了するまでENTERを押さなかったときは、その曲 のタイトルは無効になります。



#### (タイトル入力に使える文字・記号と数字)

#### • 文字配列表

ボタン	カタカナ	英大文字	英小文字	数字
ア・記号	アイウエオアィゥエォ	記号*	記号*	1
⊅ ·ABC	カキクケコ	ABC	abc	2
3 7 · DEF	サシスセソ	DEF	def	3
9 · GHI	タチツテトッ	GHI	ghi	4
5.JKL	ナニヌネノ	JKL	jkl	5
(F)	ハヒフヘホ	MNO	mno	6
₹·PQRS	マミムメモ	PQRS	pars	7
†r·TUV	ヤユヨャュョ	TUV	tuv	8
. MXAZ	ラリルレロ	WXYZ	WXYZ	9
797	ワヲン ゛ー °			0

#### \*「記号」で表示できる内容

ロス	ペース	(空白)	!	,,	#	\$	%	&	,	(	)	*	+
	_		/	:	;	<		/	2	@		`	

#### お知らせ

●「゛」や「゜」は、濁音や半濁音になる文字以外には入れる ことができません。

## 曲を編集する

#### (曲(トラック)編集とは

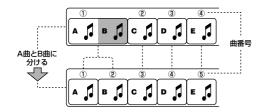
- ●MDの編集には「曲を分ける」、「曲をつなげる」、「曲を移動する」、「曲を消す」、「全曲を消す」があり、機能を組み合わせて使うこともできます。
- 再生専用MDは編集することができません。編集の操作をすると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「PLAYBACK MD」が表示されます。
- 誤消去防止状態になっているMDは編集することができません。編集の操作をすると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「DISC PROTECTED」が表示されます。
- MDの演奏モードがプログラム演奏またはランダム演奏、グループ演奏になっているときは、タイトル/編集を押しても編集のモードになりません。
- ●編集操作が終了すると「EDITING」が表示されたあとに「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。「Writing」が表示されている間は、振動を与えないように注意してください。演奏できなくなるおそれがあります。
- 操作の途中でCANCELまたはタイトル/編集を押すと、編集操作を中止することができます。

タイトル/編集を押すごとに、「DISC TITLE?」→「TITLE?」→「FORM GR?」に続いて次の5つの機能が呼び出されます (→35ページ参照)。

● ソース(音源)がMDのとき停止中または演奏中に、リモコンで操作します。

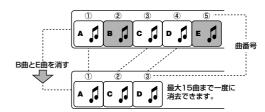
#### 曲を分ける(DIVIDE)

曲の途中や頭出しの必要なところにトラックマークを追加して曲を分けます。



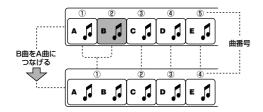
#### 曲を消す(ERASE)

不要な曲やナレーションなど、消したい曲を指定して消去することができます。曲番号があらたにふり直されます。



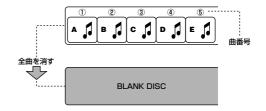
#### 曲をつなげる(JOIN)

トラックマークを削除して、1つ前の曲とつなげることができます。



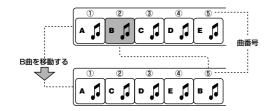
#### 全曲を消す(ALL ERASE)

全部の曲をすべて消去し、ブランクディスクにします。



#### 曲を移動する(MOVE)

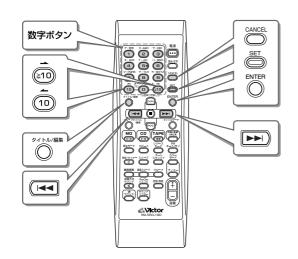
好きな順番に曲を入れ換えます。



#### 〈お知らせ〉

● トラックマークとは…

曲ごとの頭の部分に頭出しのためについているマークのことです。トラックマークとトラックマークの間が曲としてみなされ、演奏順に番号表示されます。これが曲番号(トラックナンバー)です。



#### 曲を分ける(DIVIDE)

曲の途中や頭出しの必要なところにトラックマークを追加して曲を分けることができます。

メドレーやFM放送などを録音したあとに曲番号を割り当てることができます。分けた曲以降の曲番号は自動的にふえます。 編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

1 タイトル/編集 をくり返し押して「DIVIDE?」を選ぶ

DIVIDE 👙

2 ●を押す

1曲目の演奏が始まります。

### 3 ►► (または <- )を押して 分けたい曲を選ぶ

- 数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選ぶこともできます。
- 演奏中に ▶▶ を押し続けると、曲の早送りができます。▶ を押し続けると、曲の早戻しができます。分けたいところを探すときに便利です。
- ◆全体が1曲で録音されているときは、手順4へ進みます。

## 4 曲を分けたいところで 参拝す

SETを押したところから4秒間がくり返し演奏され、位置が確認できます。

### $POSITION \rightarrow 0 OK?$

- ●希望どおりに分けられたときは、手順6に進みます。
- 分けたいところをやり直すには、CANCELを押します。演奏が継続します。
- 曲の頭やナレーションなどに食い込んでいるときは、手順5へ進みます。分ける場所が微調節できます。

### 

±128ポジション(**SP**:標準モード時約±8秒)の範囲で分けるところが移動できます。

●分けたいところをやり直すときは、CANCELを押します。

6 ●を押す

### PUSH ENTER

● 途中でやめるときは、**タイトル/編集**を押します。

7 enter を押す

「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。

- もとに戻すときは 「曲をつなげる(JOIN)」(→40ページ参照)の操作をします。
- **曲を分けることができないMD** 254曲録音してある**MD**などは、手順**4**で**SET**を押すと、「ピ ピピッ」とエラー音が鳴り「**DISC FULL**」が表示されます。

## 曲を編集する(つづき)

#### 曲をつなげる(JOIN)

不要なトラックマークを削除して、連続する2曲を1曲にまとめることができます。1つ前の曲とつなげることができます。 JOINをすると曲番号は付け直されます。

編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

# 1 である では、 「JOIN?」 を選ぶ

JOIN 👸



### 3 ►► (または (◄• )を押してつな げたい曲を選ぶ

例:2曲目を1曲目とつなぐとき



表示は「1+2?」「2+3?」のように次々と変わっていきます。

●数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、つなげたい 曲を直接選ぶこともできます。選んだ曲が演奏状態 になります。

## 4 **● を押す**

### FUSH ENTER

- つなげる曲を選び直すときは、CANCELを押します。
- 途中でやめるときは、**タイトル/編集**を押します。

## 5 enter を押す

「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。

#### もとに戻すときは 「曲を分ける(DIVIDE)」(→39ページ参照)の操作をしま

#### ● つなげることができない曲またはMD

- ・録音時間のモード(SP/LP2/LP4)が異なる曲または、 デジタル録音(CD)した曲とアナログ録音(ラジオなど)し た曲をつなげることはできません。つなげようとする と、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「CANNOT JOIN」が表 示されます。
- ・1曲しか録音されていないMDなどは、曲をつなげることができません。

#### 曲を移動する(MOVE)

1つの曲を指定したところへ移動させます。 編集用の**MD**を挿入し、停止状態にしておきます。

MULE

## 1 タイトル/編集をくり返し押して「MOVE?」 を選ぶ

2 🏐を押す



# 3 トー (または 🖽 )を押して 8軒したい曲を選び、 一を押す

表示は「← 2?」「← 3?」のように変わります。

- 数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選ぶこともできます。選んだ曲が演奏状態になります。
- ●曲を選び直すときは、CANCELを押します。

### 4 (または (44))を押して移動先 の曲番号を選び、(())を押す

例:2曲目を5番目に移動する



- 数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選ぶこともできます。
- 移動先の曲がグループ登録されているときは、移動 後そのグループに登録されます。また、移動先の曲 がグループ登録されていないときは、移動後にグ ループ登録からはずれます。
- 移動先の曲を選び直すときは、CANCELを押します。
- 途中でやめるときは、**タイトル/編集**を押します。

## 5 ENTER を押す

「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。

#### ●曲の移動ができないMD

・1曲しか録音されていないMDなどは、曲の移動ができません。

#### 曲を消す(ERASE)

指定した曲を最大15曲まで一度に消すことができます。 消した曲のあとの曲番号は付け直されます。 編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

<sup>^</sup>をくり返し押して「ERASE?」 を選ぶ

SET ●を押す

i erase 🏋

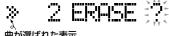
**▶▶** (または (▼▼ )を押して消した い曲を選ぶ

表示窓に消したい曲の曲番号が表示されます。

数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選 ぶこともできます。選んだ曲が演奏状態になります。

うを押す

例:2曲目を削除するとき



- やりなおすときは、CANCELを押します。
- ●途中でやめるときは、タイトル/編集を押します。
- 1曲だけ消すときは**手順6**へ進みます。

### 5 手順3と4をくり返す(最大15曲ま で選べます)

●消したい曲を選び終わったら手順6へ進みます。

**ENTER** ()を2回押す

> 指定した曲が消去されます。 「EDITING | が表示されたあと、「Writing | が表示さ れ、編集した内容がMDに記録されます。

#### 全曲を消す(ALL ERASE)

MDに録音されている曲をすべて消してブランクディスクにし ます。

編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

をくり返し押して 「ALL ERASE?」を選ぶ 

<sup>SET</sup>を押す

● 途中でやめるときは、**タイトル/編集**を押します。

3 ENTER ()を押す

> 「EDITING | が表示されたあと、「Writing | が表示さ れ、その後、「BLANK DISC」が表示されます。

#### で注意

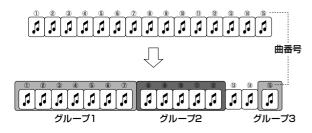
一度消去した曲は、戻すことができません。大切な録 音の入ったMDは、誤消去防止つまみを開いた状態にし ておいてください(**⇒7**ページ参照)。

## MDをグループ編集する

本機にはMDの新しい機能、グループ機能があります。ここでは、グループとその編集について説明します。

#### (MDのグループ機能とは

ステレオ長時間録音(MDLP)によって1枚のMDに、今までよりも多くの曲(トラック)が録音できるようになりました。MDのグループ機能は、曲(トラック)を最大99のグループに分けて登録することで、管理をより便利にするためのものです。



グループは、1曲(トラック)でも設定できます。また、連続する曲(トラック)をグループとして登録することができます。

MDのグループ機能には、次のものがあります。

・グループ演奏 : 1つのグループの曲(トラック)だけを

演奏します(**⇒24**ページ参照)。 リピート演奏もできます。

・グループ録音 : 録音と同時に、複数の曲(トラック)を

まとめて1つのグループとして登録で

きます(**→30**ページ参照)。 ・**グループタイトル**:ディスクや曲(トラック)と同じよう

に、グループにもタイトルをつけたり

編集したりすることができます(**→35** 

ページ参照)。

・グループ編集 : 右の項目をご覧ください。

#### (MDのグループ編集

MDのグルーブ編集は次の8つの機能があります。これらの機能は、グループタイトル/編集を押すごとに、「GR TITLE?」に続いて呼び出されます。これらの機能を組み合わせて使うこともできます。ソース(音源)がMDのとき、リモコンで操作します。

#### ●「グループをつくる(FORM GR)」:

グループに属していない曲(トラック)から新しいグループを作ります。左の図で、13曲目と14曲目から4つめのグループを作ることです(→43ページ参照)。

#### ●「グループに登録する(ENTRY GR)」:

曲をすでにあるグループに登録します。左の図で13曲 目をグループ2に登録することです(→44ページ参照)。

#### ●「グループを分ける(DIVIDE GR)」:

1つのグループを2つに分けます。左の図で、グループ1を2つに分けてグループ総数を4にすることです(**→44**ページ参照)。

#### ●「グループをつなげる(JOIN GR)」:

2つのグループをまとめて1つにします。左の図で、グループ1とグループ2を1つのグループにまとめることです( $\rightarrow 45$ ページ参照)。

#### ●「グループを移動する(MOVE GR)」:

グループの移動をします。左の図で、グループ2をグループ1の前に移動させることです(→45ページ参照)。

#### ●「グループを解消する(UNGROUP)」:

1つのグループを解消します。曲(トラック)の消去はしません(**→46**ページ参照)。

#### ●「全グループを消す(UNGROUP ALL)」:

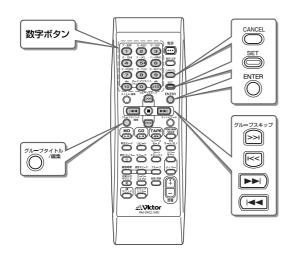
すべてのグループを解消して、グループのない状態にします。曲(トラック)の消去はしません(**→46**ページ参照)。

#### ●「グループを消す(ERASE GR)」:

グループと共にグループ内のすべての曲(トラック)を消します。左の図で、グループ2を消去すると、8曲目から12曲目までが消去されます(→46ページ参照)。

#### 〈お知らせ〉

- グループ分けされていないMDのときは、グループタイトル/編集を押しても「FORM GR?」と「ALL ERASE?」以外にはなりません。まずグループを作ってから他のグループ編集をしてください。
- 100以上のグループを作ろうとすると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「GROUP FULL」と表示されます。また、グループに関する情報量の制限を超えていると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「CANNOT GROUP」と表示されます。それ以上のグループは作れません。



#### グループをつくる(FORM GR)

どのグループにも登録されていない連続した曲から新しいグループをつくります。1曲でもグループにすることができます。編集用の**MD**を挿入し、停止状態にしておきます。

1 の をくり返し押して FORM GR?」を選ぶ

FORM GR 😤

## 2 ●を押す



- 数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選ぶこともできます。
- ●他のグループに属している曲を選んだときは、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「GROUP TRACK」と表示され、次の手順に進めません。

#### 〈お知らせ〉

- ●再生専用MDは編集することができません。編集の操作をすると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「PLAYBACK MD」が表示されます。
- ●誤消去防止状態になっているMDは編集することができません。編集の操作をすると、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「DISC PROTECTED」が表示されます。
- MDの演奏モードがプログラム演奏またはランダム演奏、グループ演奏になっているときに、グループタイトル/編集を押しても編集モードになりません。
- 編集操作が終了すると「EDITING」が表示されたあとに 「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。「Writing」が表示されている間は、振動を与えないように注意してください。演奏できなくなるおそれがあります。
- ●操作の途中でCANCELまたはグループタイトル/編集を押すと、編集操作を中止することができます。



- ●他のグループに属している曲を選んだときは、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「GROUP TRACK」と表示され、次の手順に進めません。
- ◆先頭の曲から最後の曲の間に他のグループがあるときは、「ピピピッ」とエラー音が鳴り「CANNOT FORM」と表示され、次の手順に進めません。
- ◆ やり直すときは、CANCELを押します。
- ●途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押します。

5 ©を押す

「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。

#### もとに戻すときは

「指定したグループを解消する(UNGROUP)」(**→46**ページ 参照)の操作をします。

## MDをグループ編集する(つづき)

#### グループに登録する(ENTRY GR)

曲を1つ選び、指定したグループの最後の曲として登録しま す。登録したいグループにすでに登録されている曲は、登録 できません。

編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。



「ENTRY GR?」を選ぶ

FUTEY GE

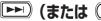




Thet:



3



**▶▶** (または (**■** )を押してグループ

に登録する曲を選び、





- ●数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選 ぶこともできます。
- 選んだ曲がグループに登録されていると、そのグ ループ番号が表示されます。

4

### 図 (または図)を押して登録先の

グループを選び、🤇 ⋑を押す

例:グループ2に登録するとき

- 登録ができないときは、「ピピピッ」とエラー音が鳴り 「CANNOT ENTRY」と表示され、次の手順には進め
- ◆ やり直すときは、CANCELを押します。
- 途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押 します。

**ENTER** 



「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、 編集した内容がMDに記録されます。

もとに戻すときは

右の「グループを分ける(DIVIDE GR)」のあと「指定したグ **ループを解消する(UNGROUP)」(→46**ページ参照)の操作 をします。

#### グループを分ける(DIVIDE GR)

1つのグループを2つに分けます。新しくできる2つのグルー プのうち、後ろのグループの先頭の曲を指定します。グルー プ番号は付け直されます。

編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。



グルーフタイトル をくり返し押して

「DIVIDE GR? lを選ぶ

DIVIDE GR ?

(二)を押す

☑ (または図)を押して分けるグ ループを選ぶ

例:グループ1を分けるとき





4 **▶▶** (または (◄◄ )を押してどの曲

から分けるかを選び、⑥ うを押す

例:6曲目のとき



- 数字ボタン(1~10、≥10、0)を押して、曲を直接選 ぶこともできます。
- ●グループの先頭の曲やグループに登録されていない 曲を選んだときは、次の手順に進めません。
- やり直すときは、CANCELを押します。
- 途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押 します。

5 **ENTER** 



「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示さ れ、編集した内容がMDに記録されます。

もとに戻すときは

「グループをつなげる(JOIN GR)」(→45ページ参照)の操作 をします。

#### グループをつなげる(JOIN GR)

となりあう2つのグループを1つのグループにします。タイトルがついているときは、番号の小さい方のグループタイトルが残ります。グループ番号は付け直されます。 編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

1 の をくり返し押して をくり返し押して 「JOIN GR?」を選ぶ

2 ●を押す

3 プループスキップ (またはISI)を押してつなげるグループの組を選び、 (画を押す

例:グループ2とグループ1をつなげるとき



連続するグループ番号が、表示されます。グループがないときは「ーー」と表示されます。

- ●2つのグループの間に、グループに登録されていない 曲があると、SETを押したとき「ピピピッ」とエラー 音が鳴り「CANNOT JOIN」と表示され、つなげるこ とはできません。
- 途中でやめるときは、**グループタイトル/編集**を押します。

4 O を押す

「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。

もとに戻すときは

「グループを分ける(DIVIDE GR)」(→44ページ参照)の操作をします。

#### グループを移動する(MOVE GR)

1つのグループを指定したところへ移動します。 グループ番号は付け直されます。 編集用の**MD**を挿入し、停止状態にしておきます。

1 プループタイトル をくり返し押して 「MOVE GR?」を選ぶ 「UULE GR

2 ● を押す

GR + GR 12

3 (または)を押して移動させる グループを選び、 を押す

例:グループ2のとき

ar 24 ar - 27 i

4 (または)を押して移動先を選

び、●を押す

例:グループ2をグループ1にする



- やり直すときは、CANCELを押します。
- ●途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押します。

「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、編集した内容がMDに記録されます。

● もとに戻すときは

もう一度**「グループを移動する(MOVE GR)」**の操作をします。

## MDをグループ編集する(つづき)

#### グループを解消する(UNGROUP/UNGROUP ALL)

指定したグループまたは全グループを解消して、曲のグルー プ登録をやめます。解消されたグループ内の曲は消去されま せん。またグループ番号は、付け直されます。

編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

#### 指定したグループを解消する(UNGROUP)

プループタイトル をくり返し押して 「UNGROUP?」を選ぶ 

)を押す

### → (または → )を押して解消するグ ループを選び、〇〇を押す

例:グループ3を解消するとき



- ●やり直すときは、CANCELを押します。
- 途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押 します。

**ENTER** 4 ( )を押す

> 「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示さ れ、編集した内容がMDに記録されます。

#### 全グループを解消する(UNGROUP ALL)

グループタイトル /編集 ̄ をくり返し押して 「UNGROUP ALL?」を選ぶ 

(一)を押す

● 途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押 します。

**ENTER** 3 ( )を押す

> 「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示さ れ、編集した内容がMDに記録されます。

● もとに戻すときは 「グループをつくる(FORM GR)」(**→43**ページ参照)の操作 をします。

#### グループを消す(ERASE GR)

グループを**MD**から消去します。消去されたグループ内の曲も 同時に消去されます。消したグループよりあとのグループ番 号と曲番号は、付け直されます。

編集用のMDを挿入し、停止状態にしておきます。

グループタイトル /編集 をくり返し押して

「ERASE GR?」を選ぶ

を押す

(または
○ (または
○ )を押して消すグループ

を選び、〇一を押す

例:グループ2を消すとき

- ● やり直すときは、CANCELを押します。
- 途中でやめるときは、グループタイトル/編集を押 します。
- 4 ENTER ()を押す

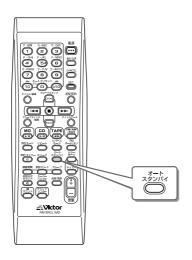
「EDITING」が表示されたあと、「Writing」が表示され、 編集した内容がMDに記録されます。

#### ご注意

●一度消去した曲は、戻すことができません。大切な録 音の入ったMDは、誤消去防止つまみを開いた状態にし ておいてください(**→7**ページ参照)。

## オートスタンバイ機能を使う

本機にはラジオ以外のソース(音源)の無音状態が3分以上続くと、自動的に電源が「切」になるオートスタンバイ機能があります。

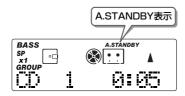


#### ● ソース(音源)が「ラジオ」以外のとき

### 1 スタンパイ を押す

A.STANDBY表示が点灯します。

例:CDを演奏中のとき



#### オートスタンバイを設定すると

オートスタンバイ機能を設定すると、表示窓のA.STANDBY 表示が点灯します。

オートスタンパイ機能が動作すると、表示窓のA.STANDBY 表示が点滅に変わります。

#### ●オートスタンバイの動作

#### CD、MDまたはテープを演奏または録音しているとき:

演奏または録音が終わると、オートスタンバイ機能が動作 し、何の操作もせずに3分が経過すると自動的に電源が「切」 になります。

3分以内に演奏または録音の操作をしたときは、演奏または 録音が終了してから再度オートスタンバイ機能が動作しま す。

演奏または録音以外の操作をしたときは、最後の操作が行われてから何の操作もせずに3分が経過すると、自動的に電源が「切」になります。

#### 他の機器の音声を聞いているとき:

無音状態になるとオートスタンバイ機能が動作し、何の操作もせずに3分以上無音が続くと、自動的に電源が「**切**」になります。

電源が「切」になる20秒前になると表示窓の文字情報表示部に「A.STANDBY」と点滅表示されます。

#### オートスタンバイを解除する

オートスタンバイをもう一度押します。 A.STANDBY表示が消灯します。

## タイマーを使う

本機では、「**目覚ましタイマー**」「**録音タイマー**」「**おやすみタイマー**」の3種類のタイマー機能を使うことができます。

タイマー操作をする前に

タイマーの設定をする前に必ず本機の時計(現在時刻と曜日)を正しく合わせておいてください(→14ページ参照)。

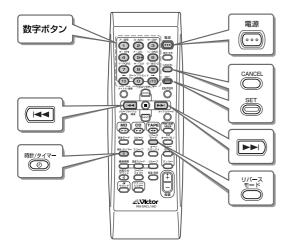
●時計合わせをしていないと、タイマーの設定はできません。

#### 目覚ましタイマー(タイマー再生)/録音タイマー

タイマー1~タイマー4まで合計4通りで使えます。

開始時刻(電源が**「入」**になる時刻)、終了時刻(電源が**「切」**になる時刻)、聞きたいソース(音源)または録音する放送局などを設定します。

- ・リモコンで操作します。
- ・電源「入/切」どちらの状態でも設定できます。



#### ご注意

- FMまたはAMをソース(音源)に選ぶときは、あらかじめ放送局をブリセットしておく必要があります(→19ページ「放送局を記憶させる」参照)。
- ●「AUX」をソース(音源)に選ぶときは、必ずタイマー機能付きの外部機器を使用してください。

#### 〈お知らせ〉

- ●タイマー1からタイマー4に設定した内容は、改めて設定し 直さない限り同じ内容が記憶されています。
- ●録音タイマーの場合、前のタイマーの終了時刻と、後のタイマーの開始時刻が同じでもそれぞれの時刻でタイマーが動作します。別々の放送局を留守録音するときなどに便利です。

なお、目覚ましタイマー(タイマー再生)のときは、必ず2分以上あけて設定してください。

●電源コードを外したり停電などで電源が切れたときは、タイマーの設定が解除されることがあります。設定内容が消えてしまったときは、時計とタイマーをもう一度設定し直してください。

#### 時計/タイマー

### ® を押してTÍMER1~TÍMER4 のいずれかを選ぶ

TIMER 1 → TIMER 2 → TIMER 3 → TIMER 4



●設定済みのタイマーは「, <sup>②</sup> (タイマー1のとき)」のように表示されます。
 ★ <sub>タイマー番号</sub>

### 2 ● を押す

- タイマーの開始時刻(「時」表示)が点滅します。
   設定済みのときは、その開始時刻と終了時刻が表示されます。
- ●「目覚ましタイマー」と「録音タイマー」とを合計4通りで使えます。操作は手順**3**の④まで同じです。

### 3 ►► (または 🖼 )と でタイ マーの設定をする

●設定をやり直すときはCANCELを押します。 一つ前の設定項目に戻ります。

MDに録音するとき :録音用のMDを忘れずに入れ

ておきます。

**テープに録音するとき**:録音用のテープ(ノーマルテー

プ)を忘れずに入れたあと、 リバースモード(**孝**または**孝**) を選んでおきます。

● タイマーの動作時間に対し、録音残量が十分あるか確かめてください。

#### ①開始時刻の設定

▶▶■または■◀をくり返し押して「時」を設定しSETを押します。次に▶▶■または■◀をくり返し押して「分」を設定しSETを押します。

▶▶【または【◀◀】を押し続けると、連続して時刻が変わります。

例:タイマー1の開始時刻を午後1時15分にするとき

## 13:15: - 0:00

●開始時刻の設定(「時」と「分」)は、リモコンの数字ボタンでもできます(→14ページ参照)。

#### ②終了時刻の設定

▶▶■または┃◀◀をくり返し押して「時」を設定しSETを押します。次に▶▶■または┃◀◀をくり返し押して「分」を設定しSETを押します。

▶►【(または】(または】(または】でわります。

例:タイマー1の終了時刻を午後2時15分にするとき

13:15 - 14:15

終了時刻の設定(「時」と「分」)は、リモコンの数字ボタンでもできます(→14ページ参照)。

#### ③毎日使用か1回使用を選ぶ

▶▶IまたはI◀◀を押して「WÉEKLY」または「ONCE」を選びSETを押します。

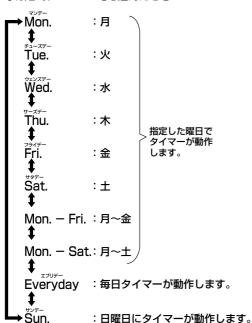
WEEKLY : 毎日または選んだ曜日でくり返し使う

▼ ONCE : 選んだ曜日のみで1回だけ使う

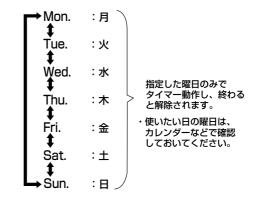
#### 4使いたい曜日を選ぶ

▶▶■または■◀をくり返し押して曜日を選び**SET**を押します。

手順③で「WEEKLY」を選んだとき

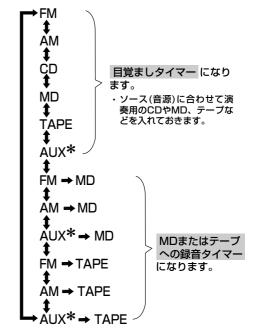


● 出勤/登校用や休日用などにタイマー1~タイマー4 を使い分けると便利です。 手順③で「ONCE」を選んだとき



#### ⑤ソース(音源)を選ぶ

▶▶IまたはI◀◀をくり返し押して目覚ましタイマーまたは録音タイマーのソース(音源)を選びSETを押します。選んだソース(音源)の表示が点滅します。



\*タイマー機能付きの外部機器を使います。

TAPEまたはAUX(AUX→MD、AUX→TAPEも含む)のときは、手順⑦へ進みます。

**▶ 50**ページへ続く

## タイマーを使う(つづき)

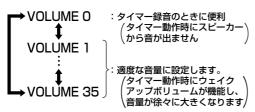
#### ⑥放送局(CD/MDは曲番号)を選ぶ

- ソース(音源)にFMまたはAMを選んだときは、▶▶ または【◀●をくり返し押して放送局のプリセット番号(FM:FM1~FM30、AM:AM1~AM15)を選びSETを押して手順⑦に進みます。
- ソース(音源)にCDまたはMDを選んだときは、このままSETを押して手順⑦へ進むと1曲目からの演奏になります。または、▶▶Iを押して最初に聞きたい曲(CDは99曲まで、MDは255曲まで)を選ぶことができます。SETを押して手順⑦に進みます。
- 放送局のプリセット番号やCD/MDの曲番号は、リモコンの数字ボタンでも選べます。

#### **⑦タイマー動作中のスピーカー音量の設定**

▶▶ または ■ ◆ ◆ を押して、タイマー動作中のスピーカー音量 (VOLUME 0~ VOLUME 35) を設定しSETを押します。

SETを押すとタイマーの設定は終わりです。



- スピーカー音量は、リモコンの数字ボタンでも設定できます。

(10の位を選ぶときは、先に 👜 を1回押して から設定します)

例: VOLUME 15 にするとき



#### タイマーの設定が終わると

設定内容が一通り表示されます。

#### ●電源「入」で設定したとき

### 4 💮 を押して電源を「切」にする

●表示窓に ②表示と手順1で選んだタイマー番号(留守録音のときは、さらにREC表示)が点灯していることを確認してください。

- 開始時刻になるとタイマーがスタートし、終了時刻になると自動的に電源が「切」になります。
- ●「WEEKLY」でタイマーを設定したときは、解除するまでタイマー動作がくり返されます。留守録音のときは、MD(またはテーブ)の録音残量にご注意ください。
- ●「ONCE」でタイマーを設定したときは、タイマー動作が終了すると解除されます。ただし、設定内容は記憶されています。

#### ● タイマーを解除する

設定したタイマーを一時的に解除することができます。



- TIMER 1~TIMER 4の 解除したいタイマー番 号を選ぶ。
- 「TIMER OFF」が表示され、
   ①表示とタイマー番号(留守録音のときは、さらにREC表示)が消えて解除されます。

#### ● タイマーを再設定する

上記の操作でタイマーを解除したり、**49**ページ手順③で「ONCE」を選びタイマー動作が終了したときは、タイマーの再設定ができます。



- TIMER 1~TIMER 4の 再設定したいタイマー番 号を選ぶ。
- 設定内容が一通り表示され、
   ②表示とタイマー番号(留守録音のときは、さらにREC表示)が点灯します。

新しく設定するときは、48ページの手順1から操作します。

#### ●設定したタイマーを再確認する

再確認したいTIMER 1~TIMER 4のいずれかを選び、**SET** をくり返して押すと設定した内容が確認できます。



TIMER 1~TIMER 4 のいずれかを選ぶ。

#### ● MDに留守録音するとき

電源を「切」にする前にお確かめください。



録音時間のモードを 選んでおきます。

REC TIME SP

REC TIME LP2

REC TIME LP4

・グループ録音をするときは、 「GROUP ON」に設定しておきます。 表示容にGROUPが表示され

表示窓にGROUPが表示され ます。

表示窓に選んだモード (SP、LP2またはLP4) が表示されます。

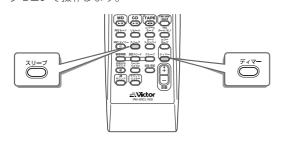
#### 〈お知らせ〉

◆トラックマークのつけかたを選ぶときは、32ページの手順 2をご覧ください。

#### おやすみタイマー(SLEEP)

音楽や放送を聞きながら眠りたいときに使います。 電源を「切」にするまでの時間を設定し、おやすみください。 設定した時間が経過すると自動的に電源が「切」になります。

リモコンで操作します。



## 1 一プを押す

「SLEEP 10」と表示されます。ボタンを押すごとにスリープ時間(分表示)が選べます。

- およそ5秒間ボタンを押さないでいると、スリープ時間の表示が消えて自動的に設定されます。表示窓が ソース(音源)の表示に戻り、SLEEPが表示されます。
- おやすみタイマーを設定すると、オートディマー機能が働いて表示窓と前面パネルが暗くなります。

#### ● 設定したスリープ時間を変更する

- ・おやすみタイマー設定後に**スリープ**を1回押すと、電源が 「**切**」になるまでの**残り時間**が表示されます。
- ・設定を変更するときは、**スリープ**をくり返し押して希望 のスリープ時間を選びます。

#### ●おやすみタイマーを取り消す

- ・スリープ時間の表示が消えるまで、スリープをくり返し押します。おやすみタイマーが解除されます。
- ・電源を「切」にしたときも、おやすみタイマーは解除されます。

#### ● 音楽などを聞きながらおやすみになり、目覚まし タイマーで目覚めるには

- 1. 目覚ましタイマーを設定する(**→48**~**50**ページ参照)
- 2. 聞きたいソース(音源)を演奏する
- **3. スリープ**を押してスリープ時間を設定する :
- ・設定した時間が経過すると自動的に電源が「切」になり、 目覚ましタイマーの開始時刻で電源が「入」になります。
- ●表示窓と前面パネルの明るさを変える(ディマー機能) おやすみタイマーを使っているときなど表示窓と前面パネルの明るさを変えるときは、ディマーボタンを押します。



・押すごとに 選べます。 表示窓と前面パネル: オートディマーがが暗くなる 働いたときと同じ (ディマー「オン」)

▼ ディマー解除: 通常の明るさ

#### 〈お知らせ〉

ディマー機能やオートディマー機能(おやすみタイマー動作中)が働いているとき、リモコンのカラーモード(本体はCOLOR MODE)でディスプレイカラーを変更すると、ディマーは、解除されます。

## お手入れ

#### 本体の清掃

パネル操作面が汚れたら柔らかい布でからぶきしてください。汚れがひどいときは水で布をしめらすか、中性洗剤を少し布につけてふき、あとは**からぶき**してください。

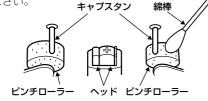
#### お願い

シンナーやベンジン、アルコールなどの化学薬品でふいたり、殺虫剤をかけないでください。変色したり表面の仕上げをいためることがあります。



#### テープデッキのヘッド部の清掃

音が小さくなったり音質が悪くなる前に、およそ10時間使うごとにヘッドやピンチローラー、キャプスタンを清掃してください。



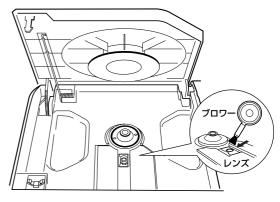
・市販のクリーニングキット(綿棒とクリーニング液)を使うと便利です。

#### CDプレーヤーのレンズの清掃

レンズの汚れは音飛びなど演奏ができなくなる原因になります。

**CD**ドアを開け、図のようにレンズをクリーニングしてください。

●ほこりなどは市販のクリーニングキットのブロワーを使ってゴミをはき出してください。



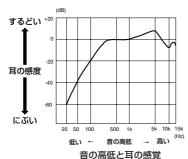


●万一、指紋などが 付いているときは 綿棒で軽くふいて ください。

## MDの技術解説

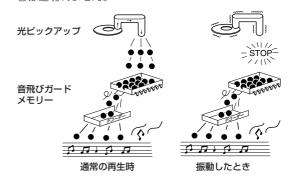
### ATRAC (Adaptive Transform Acoustic Coding)

音の中には、実際にはよく聴こえない音が混ざっています。例えば、音が小さいときは低音や高音は聴こえにくくなります。また、大きい音と同時または直後に小さい音が鳴ってもその音は聴こえません。MDでは、「ATRAC (Adaptive Transform Acoustic Coding)」という技術を使って、こうした人間の聴感特性に基づき音を取捨選択することによりデータを小さく圧縮しています。この技術により、記録するデータは元のデータの約1/5の量になり、小さなMDにも収めることが可能となりました。さらにATRAC3の場合、LP2で元のデータの約1/10、LP4で約1/20に圧縮レステレオ長時間録音を可能にしています。



#### 音飛びガードメモリー

MDを再生する場合、振動で音が飛ばないように、再生する曲のデータをメモリーにいったん蓄えておく機能「音飛びガードメモリー」が働いています。この機能により、振動でディスクの信号が光レーザーで読み取れなかった場合に「音飛びガードメモリー」のデータがあるので、実際に聞こえる音は途切れません。



## MDの制約について

MDは、従来のカセットテープやDATとは異なる独自の方式で情報を記録しています。このMDの記録方式にはいくつかの制約があるため、次のような症状になることがあります。これらは製品の故障ではありませんので、ご了承ください。

症状	原因
MDに示された収録可能時間を使い切って いないのに「DISC FULL」が表示される。	MDは時間に関係なく、録音できる曲数(トラック数)に制限があります。曲(トラック)番号が255以上になる録音はできません。 (録音可能な最大トラック数は254曲まで)
曲番号にも収録可能時間にも余裕があるのに「DISC FULL」が表示される。	部分的に消して録音し直す操作をくり返すと、ディスクのあちらこちらに空き部分ができます。このような録音をしたMDには、1曲のデータが空き部分に細かく分けて記録されます。録音中、分けられた部分が多くなると「DISC FULL」が
「 <b>JOIN</b> 」機能が使えない。	表示されることがあります。   分けられて8秒以下(SP:標準モード時)の部分ができると、その曲は、「JOIN」   でつなげることはできません。
曲を消しても残り時間が増えない。	また、その部分は消しても残り時間は増えません。 細かく分けて記録されている曲は、早送りや早戻しすると音が途切れることがあります。
早送り、早戻しをすると、音が途切れる ことがある。	また、MDLP規格による録音時間のモードが異なる曲は、「JOIN」でつなげることができません。
録音した時間と残り時間を足しても、 MDに表示された収録可能時間にならない。	MDは、最低でも12秒間(SP:標準モード時)の連続したスペースがないと録音できません。そのため、短い空き部分のたくさんできたMDは、実際に録音できる時間は、短くなります。

MDは、CDのクリアな音をデジタル録音することができます。ただし、こうして録音されたMDを他のMDに再びデジタル信号のまま他の機器でコピーすることはできないようになっています。つまり、「コピーのコピー」をつくることはできません。この決まりをSCMS(シリアル・コピー・マネージメント・システム)といいます。 本機は、この決まりに準拠して設計されています。

### SCMS (Serial Copy Management System)

シリアル・コピー・マネージメント・システムとは、著作権保護のため、デジタルオーディオ機器間でデジタル信号のままコピーできるのは 1 世代だけと規定したものです。

あなたがラジオ放送やCD、テープなどから録音したものは、個人として楽しむなどのほかは、著作権法上権利者に無断で使用できません。なお、この商品の価格には、著作権法の定めにより、私的録音補償金が含まれています。

私的録音補償金についてのお問い合わせ先: 社団法人 私的録音補償金管理協会 203-5353-0336(代)



#### ご注意

- この規定により、一度デジタル録音されたMDからは、他のMD ヘデジタル録音することはできません。
- CD-R/CD-RWはアナログ信号に変換後、録音されます。
- **→30**ページ参照

### 5倍速録音に関して(HCMS)

録音用MDは等速を超えるスピードで録音(コピー)することが可能です。このため著作権を保護するための規制が必要になります。本機では、CDから一度5倍速録音した曲は、その曲の録音開始から74分が経過しないと、その曲の二度目の5倍速録音はできません。

例えば、CDの1曲目を5倍速録音した場合、5倍速録音が開始してから74分間は、そのCDの1曲目を再びMDに5倍速で録音することはできません。また、CDから5倍速録音をする場合、録音開始から74分以内に合計で101曲以上録音することはできません。100曲までの録音をすることができます。

### 故障かな?と思う前に ーおや? 故障かな?と思ったら… 修理に出す前にもう一度お確かめください。一

	症  状	原因	処置・確認のしかた	参 照 ページ
#	音がでない。	・ヘッドホンがつながれている。	・ヘッドホンのプラグを抜く。	13
共通部	表示窓の時刻と曜日表示が点滅している。	· 20分以上の停電があったため。 または電源コードを抜いたため。	・時計合わせやタイマーの予約をし直す。	14
CDJ	演奏が始まらない。	· CDが裏返しに入っている。	<ul><li>・文字のある面が上になるように正しく 入れる。</li></ul>	20
ノレーヤー	演笑が始まりない。	・レンズに露がついている。	・電源を入れたまま、1〜2時間待ち乾 いてから使う。	6
部	音飛びがする。	・ <b>CD</b> にキズがある。	· CDを交換する。	•
M	演奏が始まらない。	・レンズに露がついている。	・電源を入れたまま、1〜2時間待ち乾 いてから使う。	6
レコーダ	5倍速録音ができない。	<ul><li>CDのプログラム演奏、ランダム演奏になっている。</li></ul>	<ul><li>・リモコンの録音スピードボタンを押して 等速録音(REC SPEED×1)にする。</li></ul>	31
部	編集操作ができない。	・演奏モード(PRGM、RNDまたはGR)が オンになっている。	・リモコンの <b>再生モード</b> ボタンを押して 演奏モードを解除する。	22
テープ	再生音が小さい。	<ul><li>・ヘッドが汚れている。</li></ul>	・ヘッドを清掃する。	52
テープデッキ部	TAPE RECボタンを押し ても録音状態にならない。	<ul><li>・カセットの誤消去防止用のツメが折れている。</li></ul>	・セロハンテープなどでツメの穴をふさ ぐ。	6
チューナー	雑音が多くて放送がうま く受信できない。	・アンテナの調節が悪い。	<ul><li>・アンテナの調節をし直す。または本機 の設置場所を変える。</li></ul>	12
部	く文信できない。	・AMループアンテナ線の接続が違う。	・白線側を「AM EXT」側に接続する。	12
タイ		・現在時刻と曜日が合っていない。	・正しい時刻と曜日に設定し直す。	14
部	タイマーがスタートしな   い。 	<ul><li>タイマー表示(②)とタイマー番号(1~4)が表示されていない。</li></ul>	リモコンの <b>時計/タイマー</b> ボタンを押してタイマー表示( <b>少</b> )とタイマー番号(1~4)を表示させ、再設定する。	50
ñ		・リモコンの乾電池が消耗している。	・新しい乾電池(単3形)と交換する。	11
リモコン	リモコン操作ができない。	・リモコン受光部に直射日光などの強い 光が当たっている。	・直射日光や照明器具などの強い光が当 たらない所で操作する。	11

#### ● 上記の処置をしても正しく動作しないときは

本機はマイコンの働きで、多くの動作を行なっております。万一どのボタンを押してもうまく動作しないときは、一度電源コードを外し、しばらく待ってからつなぎ直してください。そのあと時計合わせやタイマー予約をし直してください。

◆大切な録音の場合は、必ず事前に試し録音をして正常に 録音できることを確認してからお使いください。 ● 電源を「切」にしても表示窓が再点灯するときは 表示窓がデモ表示の動作をしています。

電源「切」のままで本体のCOLOR MODE/DEMOボタンを2秒以上押してください。「DEMO CLEAR」が表示され、動作しなくなります。

#### ( お願い )-

◆本機の故障または不具合等により録音、再生およびCD の演奏などにおいて利用の機会を逸したために発生し た損害等の補償については、ご容赦ください。

### ● MD/CDのメッセージ表示一覧

メッセージ	意味	処 置
BLANK DISC	何も録音されていないMDが入ってい る。	新しく録音するとき以外は、他の録音 済みのMDと取り換えてください。
CANNOT JOIN	録音時間のモードが異なる曲または8 秒以下 ( <b>SP</b> : 標準モード時) の短い曲を つなげようとした。	MDのシステム上の制約です。
	離れているグループをつなげようとし た。	となりあうグループとつなげる。 <b>→45</b> ページ参照
READ ERROR	MDが異常(損傷している)。	MDを取り換える。
DISC FULL	MDの空き時間が足りない。 曲番号が254を超えている。 (254曲まで録音可能)	他の録音用MDと取り換えてください。
DISC PROTECTED	MDが誤消去防止状態になっている。	MDの誤消去防止つまみをずらし、穴 の閉じた状態にする。
EMERGENCY STOP	異常が発生した。	電源を入れ直してください。
MD NO DISC	MDが入っていない。	MDを入れてください。
NON AUDIO CANNOT COPY	CD-ROM(ビデオCDなど)をデジタ ルダビングしようとした。	録音を中止してください。
PLAYBACK MD	再生専用MDに録音・編集しようとした。	録音用MDと取り換えてください。
TRACK PROTECTED	他の機器でDIVIDE、JOINまたは消去 ができないようになっている。	本機では解除できません。録音した機器で編集操作してください。
SCMS CANNOT COPY	デジタルダビングのコピーのコピー を作ろうとした。	自動でアナログ録音に切換わります。 <b>→30</b> ページ参照
HCMS CANNOT COPY	5倍速で録音した曲を、その曲の録音 開始から74分以内に再び5倍速録音し ようとしたため。	著作権保護のため内部タイマーが働いています。74分以上待つかまたは等速録音にしてください。
CANNOT LISTEN	5倍速録音中に音量・音質調節をしたため。	5倍速録音中は、CDの演奏音が出ません。 終わるまで待ってください。
GROUP TRACK	すでにグループに登録されている曲 を選んでグループを作ろうとした。	グループに登録されていない曲を選 んでグループを作る。
CANNOT REC	CDのプログラム演奏、ランダム演奏 のとき5倍速録音をしようとした。	等速録音にする。

## 保証とアフターサービス(必ずお読みください)

#### 保証書(別添)

保証書は、必ず「お買い上げ日・販売店名」等の記 入をお確かめのうえ、販売店から受取っていただき 内容をよくお読みの後、大切に保管してください。

> - 保 証 期 間 -お買い上げの日から1年間

#### 補修用性能部品の最低保有期間

CD-MDポータブルシステム補修用性能部品の最低保 有期間は、製造打切り後6年です。

補修用性能部品とは、その製品の機能を維持するた めに必要な部品です。

### 修理に関するご相談やご不明な点は

修理に関するご相談やご不明な点は、お買い上げの販売店または57ページの「ビクターサービス窓口案内」をご覧のうえ 最寄りのサービス窓口にお問い合わせください。

#### 修理を依頼されるときは

持込修理

54ページの「故障かな?と思う前に」に従ってお調べください。それでもなお異常のあるときは、使用を中止し、お買い上 **げの販売店**に修理をご依頼ください。このとき不具合の発生したCDやMDなどのメディアも、一緒にご持参ください。

#### 保証期間中は

保証期間が過ぎているときは

修理に際しましては保証書をご提示ください。 保証書の規定に従って販売店が修理させていただきます。 により有料で修理させていただきます。

修理すれば使用できる製品については、お客様のご要望

便利メモ	お買い上げ日				
受利人で	お買い上げ店名	<b>T</b> (	)	_	

#### お客様の個人情報のお取り扱いについて

ご相談窓口におけるお客様の個人情報につきましては、日本ビクター株式会社およびビクターグループ関係会社(以下、当社)にて、 下記のとおり、お取り扱いいたします。

- お客様の個人情報は、お問い合わせへの対応、修理およびその確認連絡に利用させていただきます。
- お客様の個人情報は、適切に管理し、当社が必要と判断する期間保管させていただきます。
- ◆次の場合を除き、お客様の同意なく個人情報を第三者に提供または開示することはありません。 (1)上記利用目的のために、協力会社に業務委託する場合。当該協力会社に対しては、適切な管理と利用目的外の使用をさせない措置をとります。
  - ②法令に基づいて、司法、行政またはこれに類する機関から情報開示の要請を受けた場合
- お客様の個人情報に関するお問い合わせは、ご相談いただきましたご相談窓口にご連絡ください。

#### 〈 別売のオプション品 )

·ヘッドホン: HP-S35

·電源コード: CN-325A(長さ1.8m)

接続コード: CN-201A(AUX IN端子の接続用) CN-203A

· CDレンズクリーナー: CL-CDLA

· MDレンズクリーナー: CL-MLA

·FMフィーダーアンテナ:CN-511A(300 $\Omega$ ) (アンテナコネクター:**VZ-71A**と一緒に使います)

- ·アンテナコネクター:  $VZ-71A(75\Omega/300\Omega)$
- ■別売のオプション品はお買い上げの販売店でお求めください。品番は変更されることがあります。
- ■この製品の製造時期は本体の底面に表示されています。

## ビクターサービス窓口案内(ビクターサービスエンジニアリング株式会社)

### ビクター製品のアフターサービスはお買い上げの販売店へご相談ください

で転居等で保証書記載のお買い上げ販売店にアフターサービスをご依頼になれない場合は、最寄りの「ご相談窓口」にご相談ください。

app	会応			
<del> </del>	道府  名	窓口名	TEL	所 在 地
			北海	道
		札 幌 S.C	. (011)898-1180	札幌市厚別区厚別東五条1-2-29
		旭 川S.C		
北洲	毎道	北 見 S.S		
		釧 路 S.S 帯 広 S.S		3-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1
		函館5.5		
			·	北
<b>=</b>	<b>2</b> 15	青 森 S.C 八 戸 S.S	1 '	青森市桂木4-6-17
青	森	ハ F S.S 弘 前 S.S		八戸市諏訪2-2-36   弘前市高田1-13-1
	=	盛 岡 S.C		盛岡市津志田西2-3-20
岩	手	水 沢 S.S		水沢市天文台通り3-12
T.I.	_	秋 田 S.C		
秋	田	大館S.S 横手S.S		
宮	城	横 手 S.S 仙 台 S.C		
		山 形 S.C		
Ш	形	酒 田 S.S	. (0234) 26-7145	酒田市亀ヶ崎6-6-1
福	島	郡 山 S.C		郡山市堤1-3
<u> </u>		いわき S.S		いわき市内郷御台境町鶴巻6-1
L			関東・甲	信越
群	馬	前 橋 S.C	. (027) 255-5921	
栃	木	宇都宮S.C	. (028) 638-1639	日本ビクター(株)前橋工場第二棟1F 宇都宮市東宿郷3-5-22
茨	城	水 戸S.C		
~``	-774	, 0.0	. (020)2 10 1000	日本ビクター (株) 水戸工場技術棟1F
			門】のご相談窓口	
				浦安市当代島2-13-27
<b>Ŧ</b>	葉		理、補修用部品】の : (043)202-0263	
			. (04) 7175-4322	
		浦 安 S.S		
			門】のご相談窓口	
			-   (03) 5803-2888 理、補修用部品】の	
l				
I				
東	京		. (03) 5684-8254	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F
東	京	本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C	(03) 5684-8254 (03) 3993-7520 (03) 3727-9385	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6
東	京	本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 八 王 子 S.C	(03) 5684-8254 (03) 3993-7520 (03) 3727-9385 (0426) 46-6914	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6
東	京	本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 八 王 子 S.C 【業務用機器	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門】のご相談窓口	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6
東	京	本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 八 王 子 S.C 【業務用機器 CSセンター	. (03)5684-8254 . (03)3993-7520 . (03)3727-9385 . (0426)46-6914 専門] のご相談窓口 (03)5631-2235	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6
東	京	本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 八 王 子 S.C 【業務用機器 CSセンター 【出張修理専 東日本コールセンター	. (03)5684-8254 . (03)3993-7520 . (03)3727-9385 . (0426)46-6914 専門]のご相談窓口 (03)5631-2235 門]のご相談窓口 (03)5803-2888	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   浦安市当代島2-13-27
東	京	本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 八 王 子 S.C 【業務用機器 CSセンター 【出張修理専 東田本コールセンター 【お預かり修	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27
		本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 八 王 子 S.C 【業務用機器 CSセンター 【出張修理専 東田本コールセンタ 【お預かり修 大 宮 S.C	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 (03) 5803-2888 理、補修用部品] の3 . (048) 654-5241	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 <b>2相談窓口</b> さいたま市北区東大成町2-658-1
		本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 【業務用機器 CSセンター 【出張修理専 東田本コールセンタ 【お預か S.C 兼 谷 S.S	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9386 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] (04) 654-5241 . (048) 654-5241	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 <b>2相談窓口</b> さいたま市北区東大成町2-658-1
		本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 【業務用機器 CSセンター 【出張修理・地センター 【お預かり修 大 谷 S.G 能理・事 東由本コールセンタ	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 . (03) 5803-2888 理、補修用部品] の . (048) 554-5241 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 2相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27
		本 郷 S.C 練 馬 S.C 大 田 S.C 【業務用機器 CSセンター 田 S.C 【お預かり修 大 宮 S.C 組 法修修理する 「出 接 修理する 「出 表 修理する」	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。 . (048) 554-5241 . (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。	文京区本郷3-147 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北手東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 <b>和談窓口</b> さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27
埼		本郷 8.0 次 無 8.0 次 無 8.0 次 無 8.0 次 田 8.0 次 田 8.0 次 平 7 8.0 次 作 7 8.	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5631-2288 理、補修用部品] の . (048) 654-5241 . (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品 の . (045) 553-5105	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 *相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 *相談窓口 横浜市中区参町1-3-1
埼	玉	本郷 S.C. 株 郷 S.C. 大 田 S.C. 人 田 S.C. 【業務日機器 CSセンター 東日本コールセンター 「出張修理・カールセンター」 「出張修理・カールセンター」 「根子・カール・カール・カール・カール・カール・カール・カール・カール・カール・カール	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5631-2235 理、補修用部品] の . (048) 653-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の . (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の . (049) 551-0403 . (046) 36-2160	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 *相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 *相談窓口 横浜市中区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5
埼	玉	本郷 8.0 次 無 8.0 次 無 8.0 次 無 8.0 次 田 8.0 次 田 8.0 次 平 7 8.0 次 作 7 8.	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (03) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 . (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 . (045) 651-0403 理、補修用部品] の。 . (045) 651-0403 . (046) 3621-0403 . (046) 3621-060 . (042) 776-2052	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 *相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 *相談窓口 横浜市中区参町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4
埼	玉	本 郷 S.C. 未 郷 S.C. 大 川 S.C. 大 円 S.C. 【業務 T.C. 日 業務 T.M. と で い で い で い で い で い で い で い で い で い で	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品 の。 . (048) 654-5241 . (048) 655-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品 の。 . (045) 551-0403 . (046) 36-2160 . (046) 36-2160 . (046) 234-4500 . (045) 237-4016	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 ・ 田田区八広五丁目11-1
埼神	玉	本様	. (03) 5684-8254 (03) 3993-75936 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5531-2235 門] のご相談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 (048) 654-5241 (048) 654-5241 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。 (046) 361-0403 (046) 362-160 (042) 776-2052 (046) 234-4500 (055) 237-4016	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビルIF 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   瀬安市当代島2-13-27 *和談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B   瀬安市当代島2-13-27 *和談窓口 横浜市中区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ヶ谷6-19-26   甲府市周四2-11-5 新潟市明石1-2-19
埼神	玉	本 郷 S.C. 未 郷 S.C. 大 川 S.C. 大 円 S.C. 【業務 T.C. 日 業務 T.M. と で い で い で い で い で い で い で い で い で い で	. (03) 5684-8254 (03) 3993-75936 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5531-2235 門] のご相談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 (048) 654-5241 (048) 654-5241 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。 (046) 361-0403 (046) 362-160 (042) 776-2052 (046) 234-4500 (055) 237-4016	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 ・
埼山新	玉川梨湯	本練大八八 (	. (03) 5684-8254 (03) 3993-75936 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5531-2236 門] のご相談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 (048) 654-5241 (048) 654-5241 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。 (046) 651-0403 (046) 36-2160 (042) 776-2052 (046) 234-4500 (055) 237-4016 (055) 237-4016 (025) 242-3431 (0258) 24-8391	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   瀬安市当代島2-13-27 *和談窓口   さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B   瀬安市当代島2-13-27 *和談窓口 横浜市中区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ヶ谷6-19-26 甲府市周2-11-5 新潟市明石1-2-19 長岡市下下条2-1366-1 長野市川合新田962-1
埼山新	玉	本 郷 S.C.	(03) 5684-8254 (03) 3993-7520 (03) 3993-7526 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5503-2288 門] のご相談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。 (046) 3503-2888 (0463) 3651-0403 (0462) 376-2052 (046) 234-4500 (055) 237-4016 (055) 237-4016 (055) 237-4016 (025) 248-391 (0268) 24-8391 (0268) 25-9165	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   浦安市当代島2-13-27 * 和談窓口   さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B   浦安市当代島2-13-27 * 和談窓口   横浜市中区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東相ヶ谷6-19-26   甲府市周2-11-5 新潟市明石1-2-19 長岡市下下条2-1366-1   長野市川合新田962-1 松本市庄内2-4-21
埼山新	玉川梨湯	本 線 S.C. 未来	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9385 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品 の。 . (048) 654-5241 . (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品 の。 . (045) 551-0403 . (0463) 36-2160 . (042) 776-2052 . (046) 234-4500 . (055) 237-4016 . (025) 242-3431 . (025) 24-8391 . (026) 221-6583	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 2相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 2相談窓口 横浜市中区鈴町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ヶ谷6-19-26 甲府市湯田2-11-5 新潟市明石1-2-19 長岡市下下条2-1366-1 長野市川合新田962-1
埼山新	玉川梨湯	本練	(03) 5684-8254 (03) 3993-7520 (03) 3993-7526 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 (03) 5803-2888 理、補修用部品] の (048) 553-5105 門] のご相談窓口 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 (048) 553-5105 に (048) 553-5105 に (046) 36-2180 (046) 36-2180 (046) 234-4500 (055) 237-4016 (025) 242-3431 (0258) 248-8391 (0268) 259-165 東	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 *和談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 *和談窓口 横浜市中区参町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏2-66-19-26 甲府市湯田2-11-5 新潟市明石1-2-19 長岡市下下条2-1366-1 長野市川合新田962-1 松本市庄内2-4-21 海
埼山新長	玉川梨湯	本練大 八	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (03) 3727-9386 . (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] 00: (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] 00: (048) 553-5105 門] のご相談窓口 . (046) 651-0403 . (045) 651-0403 . (046) 336-2105 . (045) 237-4016 . (025) 242-4341 . (025) 242-8391 . (026) 221-6583 . (026) 221-6583 . (026) 259-16583 . (026) 221-6583 . (026) 221-6583 . (026) 221-6583 . (026) 221-6583	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   浦安市当代島2-13-27   神歌窓口   さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B   浦安市当代島2-13-27   神殿部1   横浜市中区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5   相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ヶ谷6-19-26 甲内市湯田2-11-5 新潟市明石1-2-19 長町市下下条2-1366-1   長野市川合新田962-1   松本市庄内2-4-21   海   静岡市駿河区中田本町62-31 中田ビル1F 沼津市筒井町6-5
埼山新長	玉川梨湯野	本練大 八	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (03) 46-6914 専門] のご相談窓口 - (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の . (048) 654-5241 . (048) 553-5105 門] のご相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の . (046) 651-0403 . (0463) 36-2180 . (046) 776-2052 . (046) 234-4500 . (055) 237-4016 . (025) 242-3431 . (026) 221-6583 . (026) 221-6583 . (026) 221-6583 . (026) 221-557 束	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   浦安市当代島2-13-27   24間数窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B   浦安市当代島2-13-27   24間数窓口   横浜市中区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ケ谷6-19-26   甲府市湯田2-11-5 新潟市明石1-2-19 長町市川合新田962-1 松本市庄内2-4-21   海町市駿河区中田本町62-31 中田ビル1F 沼津市筒井町6-5 浜松市北島町785
埼山新長静	玉川梨湯野岡	本様大八、	. (03) 5684-8254 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (03) 3993-7520 . (0426) 46-6914 専門] の君植談窓口 - (03) 5503-2888 理、補修用部品] の。 . (048) 654-5241 . (048) 553-5105 門] の君相談窓口 - (03) 5803-2888 理、補修用部品] の。 . (045) 651-0403 . (046) 36-2160 . (042) 776-2052 . (046) 234-4500 . (055) 237-4016 . (025) 242-3431 . (025) 242-8391 . (026) 251-6583 . (026) 251-6583 . (055) 922-1557 . (053) 421-3441 . (055) 922-1557 . (053) 421-3441	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   浦安市当代島2-13-27   一名   一名
埼山新長	玉川梨湯野	本練大 八	(03) 5684-8254 (03) 3993-7520 (03) 3993-7520 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 (048) 654-5241 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 (048) 654-5241 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 (046) 651-0403 (046) 362-1040 (042) 776-2052 (046) 234-4500 (042) 776-2052 (046) 234-4500 (055) 237-4016 (025) 242-3431 (0258) 24-8391 (0268) 25-9165 東	文京区本郷3-14-7 ピクター本郷ピル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北千束2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 **相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 **相談窓口 横浜市中区参町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ケ谷6-19-26 甲府市湯田2-11-5 新潟市明石1-2-19 長岡市下下条2-1366-1 長野市川合新田962-1 松本市庄内2-4-21 **海 静岡市駿河区中田本町62-31 中田ピル1F 沼津市筒井町6-5 浜松市北島町785 西香日井郡西春町九之坪鴨田121-1 岡崎市葵町2-23 宝ピル101号室 豊橋市多米東町1-1-1
埼山新長静	玉川梨湯野岡	本様大八 (	(03) 5684-8254 (03) 3993-75936 (0426) 46-6914 専門」のご相談窓口 (03) 5531-2235 門」のご相談窓口 (03) 5503-2888 理、補修用部品」の。 (048) 654-5241 (048) 654-5241 (048) 553-5105 門」のご相談窓口 (0(3) 5803-2888 理、補修用部品」の。 (0(45) 362-10403 (0(46) 334-4500 (0(42) 776-2052 (0(46) 234-4500 (0(55) 237-4016 (0(55) 237-4016 (0(55) 248-3431 (0(56) 259-165 東 (0(56) 922-1557 (0(53) 421-3441 (0(56) 922-1544 (0(56) 922-1544 (0(56) 922-1544 (0(56) 923-164 (0(56) 923-1	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6   墨田区八広五丁目11-1   浦安市当代島2-13-27   神野市当代島2-13-27   神野市当代島2-13-27   神野市当代島2-13-27   神野市当代島2-13-27   神野市当代島2-13-27   神野市中区参町1-3-1   神塚市南原2-4-5   相模原市古淵3-7-4 海老名市東柏ヶ谷6-19-26   田府市湯田2-11-5   新潟市明石1-2-19   長岡市下下条2-1366-1   長野市川合新田962-1   松本市庄内2-4-21   海   静岡市駿河区中田本町62-31 中田ビル1F 沼津市筒井町6-5   西春日井郡西春町九之坪鴨田121-1   岡崎市葵町2-23 宝ビル101号室 豊橋市多米東町1-1-1   岐阜市亨佐南3-1-28
埼神山新長静愛	玉川梨湯野岡知	本練大八   不練大八   工業を   大   工業を   工まを   工   工   工   工   工   工   工   工   工   工	(03) 5684-8254 (03) 3993-7520 (03) 3993-7520 (0426) 46-6914 専門] のご相談窓口 (03) 5631-2235 門] のご相談窓口 (04) 554-5241 (048) 554-5105 門] のご相談窓口 (048) 554-5105 門] のご相談窓口 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 (048) 553-5105 門] のご相談窓口 (046) 36-2160 (042) 776-2052 (046) 234-4500 (055) 237-4016 (025) 242-3431 (0258) 24-8391 (0269) 25-9165 東	文京区本郷3-14-7 ビクター本郷ビル1F 練馬区豊玉南1-19-1 大田区北下東2-20-6 八王子市大和田町2-9-6 墨田区八広五丁目11-1 浦安市当代島2-13-27 一相談窓口 さいたま市北区東大成町2-658-1 行田市城西2-7-39ツインハイツ石山B 浦安市当代島2-13-27 一相談窓口 横浜市市区翁町1-3-1 平塚市南原2-4-5 相模原市古潟3-7-4 海老名市東柏ヶ谷6-19-26 甲府市湯田2-11-5 新潟市明石1-2-19 長岡市下下条2-1366-1 長野市川合新田962-1 松本市庄内2-4-21 海 静岡市駿河区中田本町62-31 中田ビル1F 沼津市筒井町6-5 浜松市北島町785 西春日井郡西春町九之坪鴨田121-1 岡崎市葵町2-23 宝ビル101号室 豊橋市多米東町1-1-1 岐阜市宇佐南3-1-28 四日市市城本2-15-2

府 一	西田本が、京福、は出本が、奈田田本が、奈田田本が、奈田田本が、奈田田本が、東東が、大の東京が、東京が、東京が、東京が、東京が、東京が、東京が、東京が、東京が、東京が、	山 S.S. C. H. S.S. S.	(076) 269-4821 (0776) 53-6916 近 (077) 582-5812 ] のご相談窓口 (106) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (0773) 22-8664 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (074) 25-0935 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 4. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 6. 対別 472-6799 (0739) 22-9976 6. 対別 472-679 (0739) 22-9976 6. 対別 472-679 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 4. 補修用部品] のご	大阪市淀川区田川2-4-28
	金福 滋滋(出別の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の	沢 S.C.	(076) 425-2397 (076) 269-4821 (0776) 53-6916  近 (077) 582-5812 ] のご相談窓口 (06) 6304-5731 書・補修用部品] のご (073) 22-8664 ] のご相談窓口 (06) 6304-5731 書・補修用部品] のご (074) 25-0935 [06) 6304-5731 書・補修用部品] のご相談窓口 (06) 6304-5731 書・補修用部品] のご (06) 6304-5731 のご相談窓口 (06) 6304-5731 書・補修用部品] のご相談窓口 (06) 6304-5731 書・補修用部品] のご相談窓口 (06) 6304-5731 書・補修用部品] のご相談窓口 (06) 6304-5731	富山市二口町四丁目 1-3 金沢市新保本四丁目65-17 福井市西開発3-211    (東市 市西開発3-211  (東部 市運用268  (東部 市) 大阪市淀川区田川2-4-28  (本日 大阪市産町2-4-28  (本田 大阪市産町2-4-28  (
	金福 滋滋(出別の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の一部の	沢 S.C.	(076) 269-4821 (0776) 53-6916 近 (077) 582-5812 ] のご相談窓口 (106) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (0773) 22-8664 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (074) 25-0935 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 4. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 6. 対別 472-6799 (0739) 22-9976 6. 対別 472-679 (0739) 22-9976 6. 対別 472-679 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 4. 補修用部品] のご	金沢市新保本四丁目65-17 福井市西開発3-211 畿 守山市浮気町268 大阪市淀川区田川2-4-28 ・相談窓口 京都市伏見区深草下川原町31-1 福知山市厚東町145-2   大阪市淀川区田川2-4-28 ・相談窓口   大阪市淀川区田川2-4-28   オ版窓口   大阪市淀川区田川2-4-28   堺市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助八イ   大阪市淀川区田川2-4-28   別市淀川区田川2-4-28   和歌山市太田430-8   和歌山市太田430-8   田辺市湊1581-12   大阪市淀川区田川2-4-28
中 買 鄒 鄒琊 曳 坂 山 車	温温を表現である。 は出い はい はい はい はい はい はい かい はい はい かい はい	井 S.S.	(0776)53-6916     近     (077)582-5812 ]] のご相談窓口 (06)6304-5731 - 補修用部品]のご (075)644-0247 (0773)22-8664 ]] のご相談窓口 (06)6304-5731 - 補修用部品]のご (0742)35-0935 ]]のご相談窓口 (06)6304-5731 - 補修用部品]のご (06)6304-5731 - (072)254-2881 [17]のご相談窓口 (06)6304-6715 (073)472-6799 (0739)22-9976 ]]のご相談窓口 (06)6304-5731 - 補修用部品]のご	福井市西開発3-211
2	滋 「田本コ」 「お野京 一個はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野奈 一田はお野の 一田はお野の 一田はお野の 一田はいます。 「はまます。 「はまます。 「はまます。 「はまます。 「はまます。 「はまます。 「はままます。 「はままます。 「はままます。 「はままます。 「はままます。 「はまままます。 「はまままます。 「はまままままままままままままままままままままままままままままままままままま	質 S.S.	近 (077) 582-5812 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部品] のご (075) 644-0247 (0773) 22-8664 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご (06) 6304-5731 (072) 254-2881 (07) 6304-5731 (072) 254-2881 (07) 0739) 22-9976 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 (06) 6304-5731 3. 補修用部品] のご	会議
部 節部 良 仮 山 車	出出ない。 は出する。 はおいます。 をはない。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはな。 をはな。 をはな。 をは	<ul> <li>「中では、</li> <l< td=""><td>(077) 582-5812 ] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご (0773) 22-8664 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご (0742) 35-0935 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご (06) 6304-5731 (072) 254-2881 [F]] のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご</td><td>  対した   対して   対し</td></l<></ul>	(077) 582-5812 ] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご (0773) 22-8664 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご (0742) 35-0935 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご (06) 6304-5731 (072) 254-2881 [F]] のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 3、補修用部品] のご	対した   対して   対し
部 節部 良 仮 山 車	出出ない。 は出する。 はおいます。 をはない。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはなな。 をはな。 をはな。 をはな。 をは	<ul> <li>「中では、</li> <l< td=""><td>] のご相談窓口 (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (075)644-0247 (0773)22-8664 ]] のご相談窓口 (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (06)6304-5731 4. 初野田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田</td><td>大阪市淀川区田川2-4-28</td></l<></ul>	] のご相談窓口 (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (075)644-0247 (0773)22-8664 ]] のご相談窓口 (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (06)6304-5731 3. 補修用部品] のご (06)6304-5731 4. 初野田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田	大阪市淀川区田川2-4-28
1 一	西田本コ (京 福矢 (出土 ) 一	- ルセンター 類かり修可 新山、	(06) 6304-5731 *、補修用部品)ので相談窓口(075) 644-0247 (0773) 22-8664 **** 1] のご相談窓口(06) 6304-5731 *、補修用部品]ので(0742) 35-0935 *(06) 6304-5731 *、補修用部品]ので(06) 6304-5731 *、補修用部品]のご相談窓口(06) 6304-6715 (072) 254-2881 *** (073) 472-6799 (073) 22-9976 (073) 22-9976 (06) 6304-5731 ** * * * * * * * * * * * * * * * * *	#相談窓口 京都市伏見区深草下川原町31-1 福知山市厚東町145-2   大阪市淀川区田川2-4-28   相談窓口   奈良市大宮町6-3-10藤本ビル1F   大阪市淀川区田川2-4-28   押市流川区田川2-4-28   押市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助ハイ   大阪市淀川区田川2-4-28   和歌山市太田430-8   田辺市湊1581-12   大阪市淀川区田川2-4-28   和歌山市太田430-8   田辺市炭1581-12   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川2-4-28   大阪市淀別2-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   大阪市2-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   大阪1-4-28   大阪市2-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   The 4-4-28   The 4
1 一	「お子」 京福 「田田本子」 奈田本お子 「田田本子」 「大 堺業子ナ和田 「田田子」 「田田本子」	頼かり修理。 「いい」 S.S. 「いい」 S.S. 「いい」 S.S. 「いい」 S.S. 「いい」 S.S. 「いい」 S.S. 「いい」 S.C. 「いい」 S.S. 「いい」 S.S. 「いい) S.S	<ul> <li>・補修用部品]ので(075)644-0247</li> <li>(0773)22-8664</li> <li>]の古相談窓口(06)6304-5731</li> <li>・補修用部品]ので(0742)35-0935</li> <li>]のの6304-5731</li> <li>・補修用部品]ので(06)6304-5731</li> <li>・補修用部品]ので(06)6304-5731</li> <li>・補修用部品]のでは(06)6304-6715</li> <li>(072)284-2881</li> <li>ド門]のご相談窓口(06)6304-6715</li> <li>(073)22-9976</li> <li>]のご相談窓口(06)6304-5731</li> <li>・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・</li></ul>	#相談窓口 京都市伏見区深草下川原町31-1 福知山市厚東町145-2   大阪市淀川区田川2-4-28   相談窓口   奈良市大宮町6-3-10藤本ビル1F   大阪市淀川区田川2-4-28   押市流川区田川2-4-28   押市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助ハイ   大阪市淀川区田川2-4-28   和歌山市太田430-8   田辺市湊1581-12   大阪市淀川区田川2-4-28   和歌山市太田430-8   田辺市炭1581-12   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川2-4-28   大阪市淀別2-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   大阪市2-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   大阪1-4-28   大阪市2-4-28   大阪市2-4-28   大阪1-4-28   The 4-4-28   The 4
· 部 良	京福年はおきます。 はいまた はいまた はいまた はいまた はいまた はいまた はいまた はいまた	都 S.C. 山山 S.S. 長修理専門・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	(075) 644-0247 (0773) 22-8664 1] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部品)のご (0742) 35-0935 1] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部品)のご (06) 6304-5731 (072) 254-2881 ド門)のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (073) 472-6799 (073) 922-9976 1] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部品)のご	京都市伏見区深草下川原町31-1 福知山市厚東町145-2 大阪市淀川区田川2-4-28 相談窓口 奈良市大宮町6-3-10藤本ビル1F 大阪市淀川区田川2-4-28 相談窓口 大阪市淀川区田川2-4-28 堺市百吉鳥梅町3丁目21-2 伊助八イ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12
· 部 良	温知は一個のでは、一個では、一個では、一個では、一個では、一個では、一個では、一個では、一個	山山S.S.  「「した」という。 「はない」という。 「はない」というない。 「はない」というない。 「はない」というない。 「はないい」というない。 「はないい」というない。 「はないい」というない。 「はないい」というない。 「はないい」というないい。 「はないい」というない。 「はないいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいいい	(0773)22-8664 )] のご相談窓口 (06)6304-5731 ・補修用部品] のご (0742)35-0935 )] のご相談窓口 (06)6304-5731 ・補修用部品] のご (06)6304-5731 (072)254-2881 ド門] のご相談窓口 (06)6304-6715 (073)472-6799 (073)22-9976 )] のご相談窓口 (06)6304-5731 ・補修用部品] のご	福知山市厚東町145-2    大阪市淀川区田川2-4-28   相談窓口
· 部 良	は出いる。 西田本コースを発売します。 一本コースを発力を表する。 大大の場合では、大大の場合では、大大の場合では、大大の場合では、大大の場合では、大大のの場合では、大大ののでは、大大ののでは、大大のでは、大いでは、大大のでは、大いでは、大いでは、大いでは、大いでは、大いでは、大いでは、大いでは、大い	<b>長修理 専門</b>	1] のご相談窓口   (06) 6304-5731   ・補修用部品   のご   (0742) 35-0935   1] のご相談窓口   (06) 6304-5731   ・補修用部品   のご   (06) 6304-5731   ・ででは、 1072) 254-2881     円] のご相談窓口   (06) 6304-6715   (073) 472-6799   (0739) 22-9976   1] のご相談窓口   (06) 6304-5731   ・補修用部品   のご	大阪市淀川区田川2-4-28   神談窓口
坂山山市	西田本コ 「お予 奈 「出発」 大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「	- ルセンター 類かり修理。 長修理専門・ルセンター 類かり修じ。 現かりを係ら、 ののでは、 のの	(06) 6304-5731 2、補修用部品)ので (0742) 35-0935 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2、補修用部品)のご (06) 6304-5731 (072) 254-2881 (円) のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (073) 472-6799 (073) 472-6799 (06) 6304-5731 3、補修用部品】のご	・ 相談窓口 奈良市大宮町6-3-10藤本ビル1F 大阪市淀川区田川2-4-28 ・ 相談窓口 大阪市淀川区田川2-4-28 堺市市舌鳥梅町3丁目21-2 伊助ハイ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28 ・ 根談窓口
坂山山市	西田本コ 「お予 奈 「出発」 大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「大 「	- ルセンター 類かり修理。 長修理専門・ルセンター 類かり修じ。 現かりを係ら、 ののでは、 のの	(06) 6304-5731 2、補修用部品)ので (0742) 35-0935 3] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2、補修用部品)のご (06) 6304-5731 (072) 254-2881 (円) のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (073) 472-6799 (073) 472-6799 (06) 6304-5731 3、補修用部品】のご	・ 相談窓口 奈良市大宮町6-3-10藤本ビル1F 大阪市淀川区田川2-4-28 ・ 相談窓口 大阪市淀川区田川2-4-28 堺市市舌鳥梅町3丁目21-2 伊助ハイ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28 ・ 根談窓口
坂山山市	奈 【出記 西田本】 大 塚 メンテナ 和田 出記 西田本〕 【あ田本〕	良 S.S. 長修理専門 ールセンター 類かり修理 阪 S.C. S.H機器書 ンスセンター ンは J.S.S. 長修理専門 ールセンター 動かり修理	(0742)35-0935 1) のご相談窓口 (06)6304-5731 2. 補修用部品] のご (06)6304-5731 3. 補修開部品] のご (072)254-2881 (073)472-6799 (0739)22-9976 1) のご相談窓口 (06)6304-5731 2. 補修用部品] のご 4. 補修用部品] のご 3. 補修用部品] のご	奈良市大宮町6-3-10藤本ビル1F    大阪市淀川区田川2-4-28   神談窓口
山 車	【出班 西田本コ 大 堺 【業系 メンテナ 和田 出班 西田本コ 【お系	長修理専門 ールセンター 類かり修理	引 のご相談窓口 (06)6304-5731 (072)254-2881 (772)254-2881 (772)254-2881 (773)254-2881 (773)472-6799 (773)472-6799 (773)22-9976 引 のご相談窓口 (06)6304-5731 ・補修用部局 のご	大阪市淀川区田川2-4-28
山 車	西日本コープライン はいます はいます はいます はいます はいます はいます はいます はいます	ールセンター かり修理 阪 S.C. S.C. S.H機器専 ンスセンター な山 S.S. 長修理サター では、アインター では、	(06)6304-5731 、補修用部品]のご (06)6304-5731 (072)254-2881 (772)254-2881 (773)472-6799 (073)472-6799 (073)472-6799 (073)922-9976 ]]のご相談窓口 (06)6304-5731	#相談窓口 大阪市淀川区田川2-4-28 堺市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助八イ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28
山 車	【お 大 塚 【業系 メンテナ 和田 【出班 西田本コ 【お	類かり修理 下 S.C. 第用機器専 ンス山 ンス山 ンス山 ンス ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	(06) 6304-5731 (072) 254-2881 [17] のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 ] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部品] のご	#相談窓口 大阪市淀川区田川2-4-28 堺市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助八イ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28
山 車	大 堺 栄養 メンテナ 和調田 出弘 西田本コ 【お子	阪 S.C. S.C. S用機器専 ンスセンター 如山 S.S. 辺 S.S 「ショウト ではフター	(06) 6304-5731 (072) 254-2881 [PT] のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 2. 補修用部局] のご	大阪市淀川区田川2-4-28 堺市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助八イ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28
山 車	堺 【業発 メンテナ 和調 田 出記 西日本コ 【お発	S.C. 第用機器専 ンスセンター 対山 S.S. 辺 S.S 長修理専門 ールセンター 動かり修理	(072) 254-2881 門] のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 引) のご相談窓口 (06) 6304-5731 ま 補修用部品] のご	堺市百舌鳥梅町3丁目21-2 伊助八イ 大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28 相談祭口
車 車	【業系 メンテナ 和調 田 田 【出弘 西日本コ 【お系	8用機器専 ンスセンター 女山 S.S. 辺 S.S 長修理専門 ールセンター 動かり修理	門] のご相談窓口 (06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 引 のご相談窓口 (06) 6304-5731 ・ 補修用部品】のご	大阪市淀川区田川2-4-28 和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28
車 車	メンテナ 和調 田 【出引 西日本コ 【お引	ンスセンター 対山 S.S. 辺 S.S 長修理専門 ールセンター 動かり修理	(06) 6304-6715 (073) 472-6799 (0739) 22-9976 ]] のご相談窓口 (06) 6304-5731 よ 補修用部品】のご	和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28
車 車	和調田 【出引 西日本コ 【お引	対山 S.S. 辺 S.S 長修理専門 ールセンター 動かり修理	(073)472-6799 (0739)22-9976 引 のご相談窓口 (06)6304-5731 ・補修用部品】のご	和歌山市太田430-8 田辺市湊1581-12 大阪市淀川区田川2-4-28
車 車	田 【出弘 西日本コ 【お孔	辺 S.S 長修理専門 ールセンター	(0739)22-9976 引] のご相談窓口 (06)6304-5731 、補修用部品] のご	田辺市湊1581-12  大阪市淀川区田川2-4-28   大阪市淀川区田川2-4-28
	【出引 西日本コ 【お乳	を受ける。 マルセンター なかり修理	]】のご相談窓口  (06)6304-5731  、補修用部品】のご	大阪市淀川区田川2-4-28
	西日本コ	ールセンター	(06) 6304-5731 、補修用部品】のご	*相談窓□
	【お乳	かり修理	、補修用部品】のご	*相談窓□
		= 0.0		
		P 5.U.	(078) 252-0562	神戸市中央区磯上通3-2-16
事	姫			姫路市中地南町11-1
			中	国
Ц	岡	ILSC	(086) 243-1566	岡山市西古松西町8-23
	広	島 S.C.		広島市中区光南3-9-17
島	福	山 S.S.	(084) 931-6984	福山市南蔵王町3-5-15
	山	□ S.C.	(083) 973-3708	吉敷郡小郡町花園町5-28
_	徳	山 S.S.	(0834) 27-1331	周南市野上町2-35
艮	松			松江市学園1-16-39
X	鳥	取 S.S.	(0857) 23-2151	鳥取市千代水1丁目22-1
			四	国
II	高	松 S.C.	(087) 866-1200	高松市田村町205-1
島	徳	島 S.S.	(088) 622-7387	徳島市沖浜2-37
ŧI .	高			高知市高須新町4-1-43
淫	松			
94.	宇和	I島 S.S.	(0895) 20-1018	宇和島市坂下津甲407-40
			九 州・	沖 縄
<del></del>	福	岡 S.C.	(092) 431-1261	福岡市博多区博多駅前4-16-1
•	久旨	3米 S.S.	(0942) 39-3495	久留米市西町字神浦1-1192
賀	北九		(093) 921-3981	北九州市小倉北区片野2-15-12
₹	長	崎 S.C.	(095) 862-5522	長崎市城山町9-13
_				佐世保市木風町 1467-2
倚	大			大分市西大道3-1-1
命分	1 46			
倚				宮崎市霧島町3-59
命分	宮			延岡市惣領町24-3
命分本	宮延			底元島川田上七   日9-8
爱		松宇福久九大熊宮	松 山 S.C. 宇和島 S.S. 福 岡 S.C. 久留米 S.S. 北九 崎 S.C. 長 世保 S.S. 大 分 S.C. 熊 本崎 S.S. 延 岡 S.S.	松 山 S.C. (089) 923-0372 宇和島 S.S. (0895) 20-1018

所在地、電話番号が変更になる場合がございますので、あらかじめご了承ください。 0705

●略号について S.C.はサービスセンターの略称です。 S.S.はサービスステーションの略称です。 T.C.はテクニカルセンターの略称です。

### 主な仕様

#### -本機の仕様および外観は、改善のため予告なく変更することがあります。-

#### 〈CDプレーヤー部〉

形 式 コンパクトディスクデジタルオーディオシステム

**サンプリング周波数** 44.1kHz

**チャンネル数** 2チャンネル・ステレオ

**周波数特性** 20Hz~20kHz

#### 〈MDレコーダー部〉

形 式 ミニディスクデジタルオーディオシステム

記録方式 磁界変調オーバーライト方式

再 生 時 間 録音時間のモードSP:80分

LP2: 160分 LP4: 320分 (MD80 使用時)

**サンプリング周波数** 44.1kHz

**音声圧縮方式** ATRAC/ATRAC3(MD **LP**)方式

**チャンネル数** 2チャンネル・ステレオ

**周波数特性** 20Hz~20kHz

〈チューナー部〉

受信周波数 FM: 76.0MHz~108.0MHz

AM: 531kHz~1,629kHz

**ア ン テ ナ** FM:75Ω不平衡型/ロッドアンテナ

AM:ループアンテナ

#### 〈テープレコーダー部〉

トラック方式 コンパクトカセット・ステレオ

**録 音 方 式** 交流バイアス **消 去 方 式** 交流消去

**ヘ ッ ド** 消去(2ギャップフェライト)

録音・再生(ハードパーマロイ)」

コンビネーション×1

早 巻 時 間約200秒(C-60)周 波 数 範 囲ノーマルテープ

: 60Hz~12.5kHz(JEITA)

〈タイマ一部〉

**タイマー形式** 4プログラム動作(オン·オフタイマー)

(WEEKLY/ONCE切換可能)

**スリープタイマー** 10、20、30、60、90、120、150分

(ディマー機能付)

時 計 表 示 24時間表示

#### 〈共通部〉

スピーカー 8cm(丸形×2)、4Ω

**入 力 端 子** AUX(φ3.5ステレオミニ×1)、500mV

入力インピーダンス49kΩ

出 力 端 子  $PHONES(\phi 3.5ステレオミニ× 1)$ 、

 $15\text{mW} + 15\text{mW}/32\Omega$ 

適合インピーダンス16Ω~1kΩ

実用最大出力 電 源

消費電力

最大外形寸法

4W+4W(JEITA/AC) AC100V(50Hz/60Hz共用)

電源 入(ON)時27W

切(STANDBY)時0.9W 幅416mm×高さ177mm×奥行267mm

**量** 約5.4kg

● JEITA は、電子情報技術産業協会の規格による数値です。

・本機は、ドルビーラボラトリーズの米国及び外国特許に基づく許諾製品です。

#### 付 属 品

・リモコン(RM-SRCL1MD)	1
・単3形乾電池(リモコン動作確認用)	2
·電源コード(長さ1.5m) ·······	1
· AMループアンテナ	1

## 用語索引・用語解説

アルファベット・数字         AMループアンテナ       6、12         ATRAC       52         CD-R/CD-RW       7、28、30         FM用屋外アンテナ       12         HCMS       31、53         SCMS       53         1曲録音       28、29、31、34         5倍速録音       28、30、31、53	夕行         タイトルサーチ       25         タイマー番号       48.50         ダイレクト演奏       21         ディスプレイカラー       15         ディマー       14、15、51         デモ表示       表紙、13、54         電源コード       13         トラックマーク       28、30、32、38
ア行 αサウンド	ナ行 ノーマルテープ(TYPE I )
力行       グループ演奏       24         グループスキップ       24         グループタイトル       35         グループ編集       42         グループ録音       28、30         個人情報       56         コンプリート録音       33	マイク 13 マニュアル選局 18 マニュアルプリセット 19 目覚ましタイマー 48 文字配列表 37 モノラル録音 30
サ行 サウンドリフター	ランダム演奏       23         リピート演奏       23         リーダーテープ       29、33         レコードプレーヤー       13、27         録音タイマー       48         ロッドアンテナ       12

#### αサウンドとは

 $\alpha$ 波は、人がリラックスしているときに発生する脳波の一つと言われています。ビクターの $\alpha$ DIMENSION SOUND は、サウンド回路の要である左右差信号(L-R間接音)に $\alpha$ 波周波数でゆらぎを与え(これをLFO変調といいます)、さらに抜け落ちやすい中音域の音楽信号を自然に補正することにより、聞くだけでリラックスできるような自然で心地よい音づくりを目指しました。

#### アンケートおよびユーザー登録のお願い

このたびは、ビクター商品をお買い上げいただき、誠にありがとうございました。 今後のよりよい商品の開発に反映させるために、アンケートおよびユーザー登録にご協力をお願いいたします。

●下記アドレスのホームページより、ご回答ください。

http://www.victor.co.jp/reg/audio/

#### ご相談や修理は

#### ビクター製品についてのご相談や修理のご依頼は、 お買い上げの販売店にご相談ください。

転居されたり、贈答品などでお困りの場合は、下記の相談窓口にご相談ください。

	TWY THE STANSACTION OF THE STANS
修理などのアフターサービスに関するご相談	お買い物相談や製品についての全般的なご相談
ビクターサービスエンジニアリング株式会社	お客様ご相談センター
<b>57</b> ページの「ビクターサービス窓口案内」をご覧ください。	でいる 0120-2828-17 携帯電話・PHS・FAXなどからのご利用は 電話(045)450-8950 FAX(045)450-2275 〒 221-8528 横浜市神奈川区守屋町3-12

● ご相談窓口におけるお客様の個人情報のお取り扱いについては、56ページをご覧ください。

ビクターインターネットホームページアドレス http://www.victor.co.jp/

### 日本ビクター株式会社

**AV&マルチメディアカンパニー** 〒221-8528 横浜市神奈川区守屋町3-12